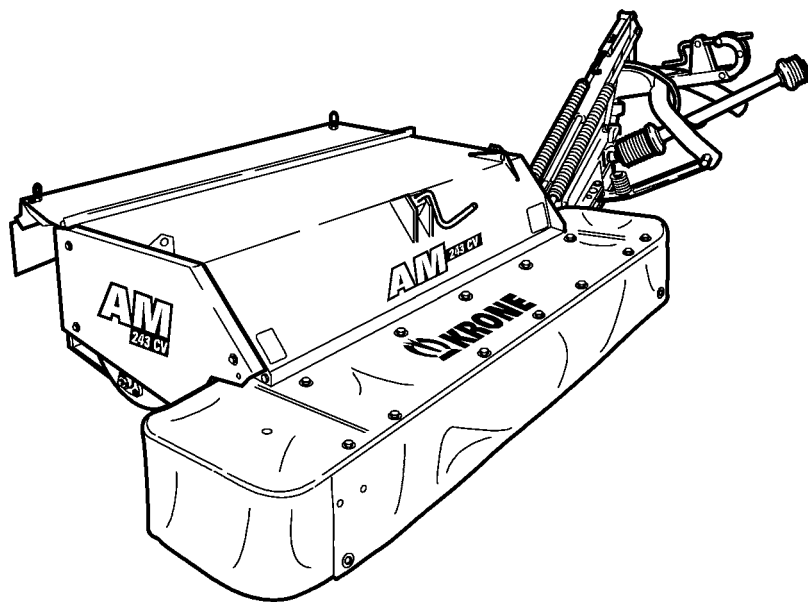




ERSATZTEILE

SPARE PARTS

PIÈCES DETACHEES



000 001 146 05 H - 04/04/2018

AM 203 CV

AM 243 CV

AM 283 CV

ab Masch.-Nr.
from mach.-no.
à partir de mach.-no

477 200 - 905 000

/ 000 001 146 05 H /

Erläuterungen Illustration Illustration

Benennung dieser Tafel
Denomination of this diagram
Dénomination du diagramme

Gültigkeit dieser Tafel
Validity of this diagram
Validité du diagramme

Nr. der Zeichnung, die zu dieser Seite gehört
No. of drawing belonging to this page
No. du dessin appartenant à cette page

Tafel-Nr.
No. of diagram
No. de diagramme

Maschinentypen
Type of machines
Type de machines

Nr. dieser Ersatzteilliste
No. of this spare part list
No. de cette liste des pièces de rechange

Tragrahmen / Schutze kpl. Frame / Guard cpl. Cadre / Protecteurs cpl.						000 001 084 00			
585 000 - 597 629						444 841 1			
						4.0			
Pos.	ID-Nr.	Benennung	Description	Description	Masch.-Nr.	Bemerkung/Remarks/Remarque			
1	00 259 671 0	Tragrahmen links	Frame left	Cadre gauche	585 000 - 597 629	x			
	00 259 627 0	Tragrahmen rechts	Frame right	Cadre droite	585 000 - 597 629	x			
	00 901 491 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tete hex	590 000 - 597 629	x			M 16 X 130
3	00 909 912 0	Sperkantscheibe	Detent edged washer	Disque à bord d'arrêt	590 000 - 597 629	x			SKM 16

Dieses Ersatzteil ist gültig ab Masch.Nr. 590 000
This spare part is valid from mach. no. 590 000
Cette pièce de rechange est valable à partir de no. de machine 590 000

Dieses Ersatzteil ist gültig von Masch.Nr. 585 000 bis Masch.Nr. 597 629
This spare part is valid from mach. no. 585 000 up to mach. no. 597 629
Cette pièce de rechange est valable à partir de no. de machine 585 000 jusqu'au no. 597 629

Dieses Ersatzteil ist gültig bis Masch.Nr. 597 629
This spare part is valid up to mach. no. 597 629
Cette pièce de rechange est valable jusqu'au no. de machine 597 629

Bestell-Nr.
Order no.
No. de commande

Position des Ersatzteiles in der Zeichnung
Position of spare part in the drawing
Position de la pièce de rechange au dessin

**Ersatzteil-Katalog auch
auf CD-ROM erhältlich!**
**Spare parts list also
available as CD-ROM!**
**Catalogue de pièces de rechange
également disponible sur CD-ROM!**

Anzahl Teile je Typ

X = nach Bedarf
Kein Eintrag = Keine Verwendung für diesen Typ

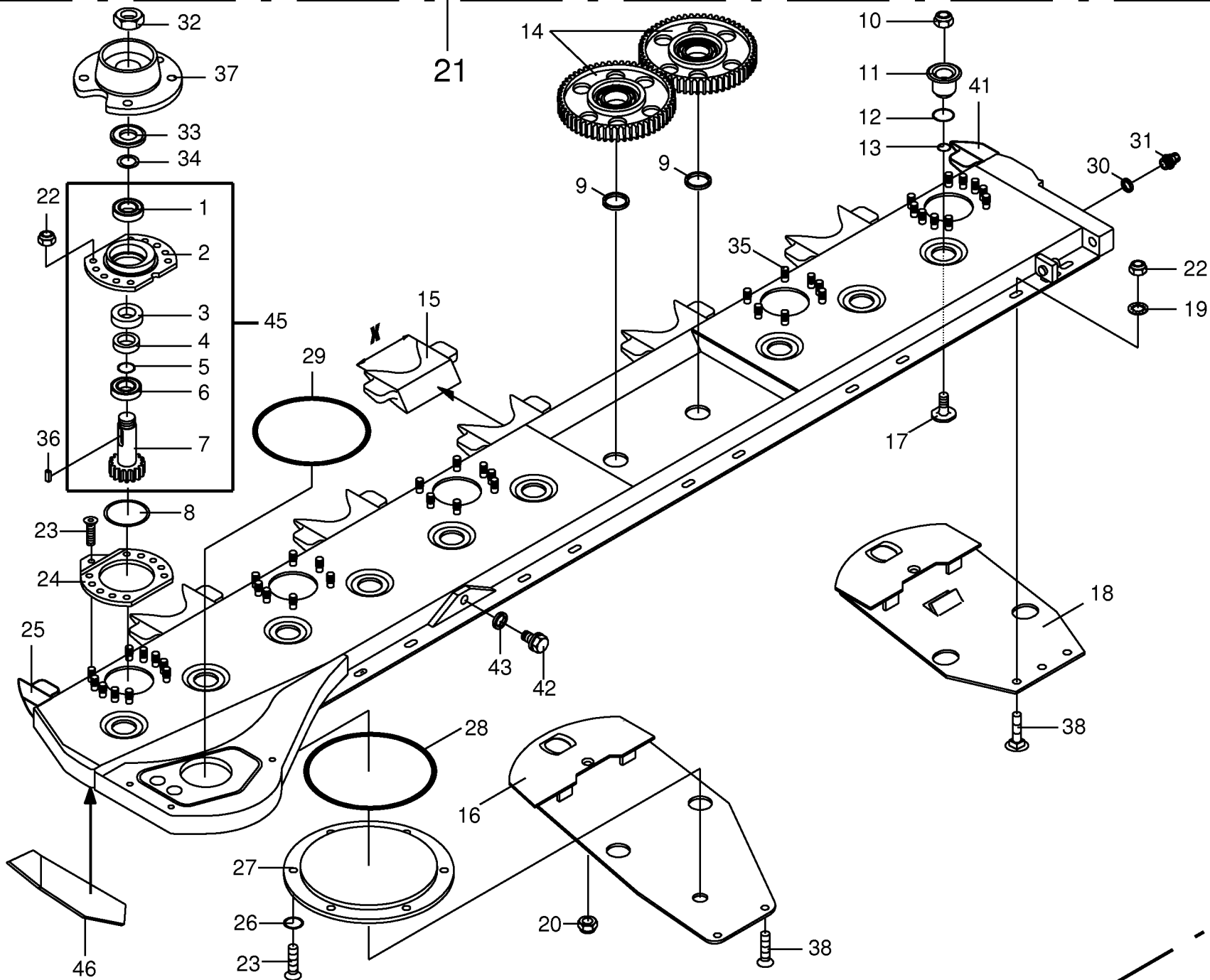
Quantity of parts for each type

X = as needed
No entry = No use for this type

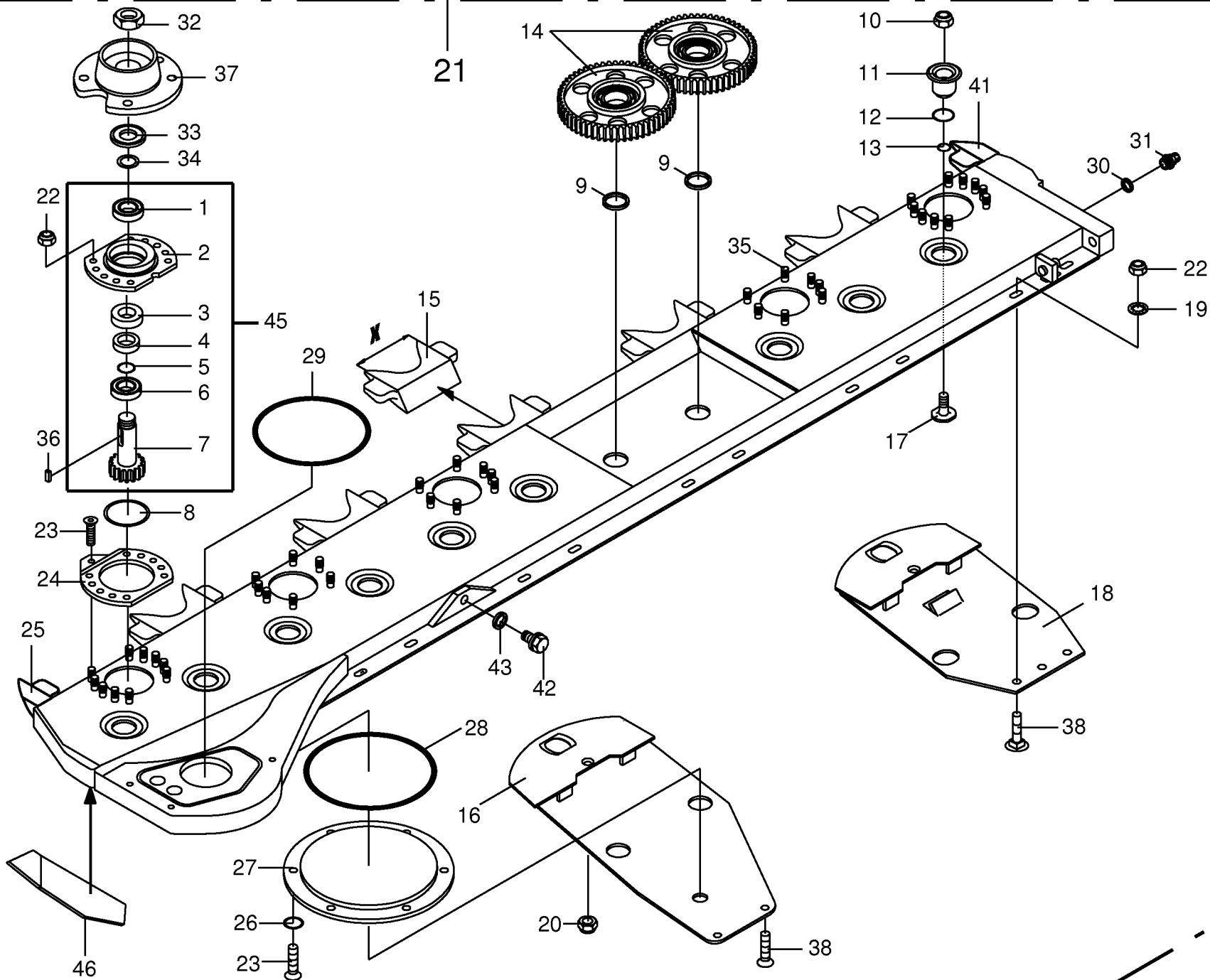
Quantité de pièces de chaque type

X = selon besion
Aucune inscription = Pas d'utilisation pour ce type

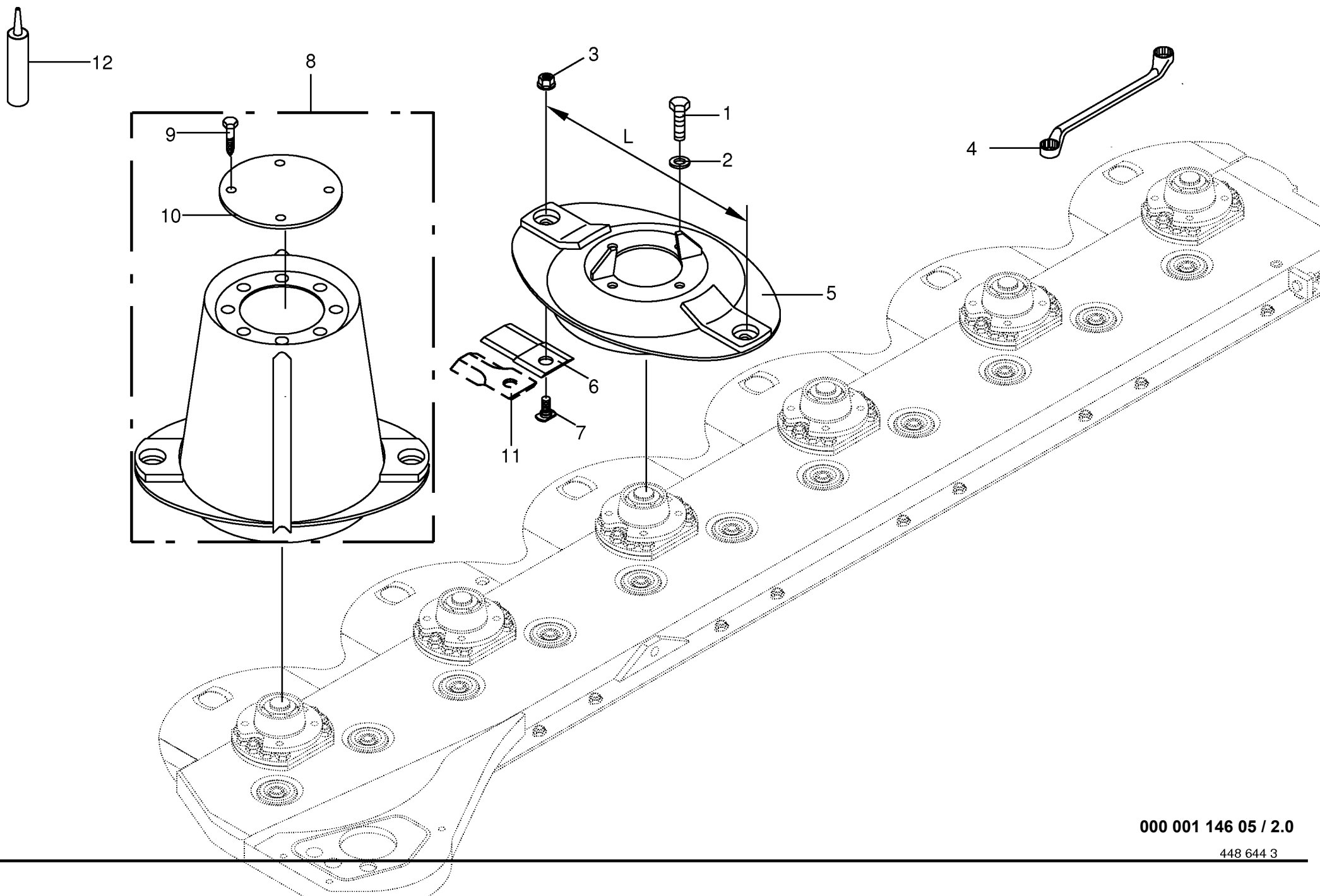
INHALTSVERZEICHNIS	TABLE OF CONTENTS	TABLE DES MATIERES	TAFEL DIAGRAM DIAGRAMME
Mähholm mit Lagerung	Cutter bar with bearings	Lamier avec paliers	1.0
Messerschraubverschluss	Blade fastening	Fixation de couteaux	2.0
Messerschnellverschluss	Blade quick coupler	Bride à fermeture rapide de couteaux	3.0
Hochschnittkufe	High-cut skid	Sabot coupe haute	4.0
Verschleißkufen - optional	Wear skid	Patin d'usure supplémentaire	4.1
Hauptgetriebe	Main gearbox	Carter principal	5.0
Dreipunktbock montiert	Headstock	Cadre d'attelage	6.0
Schaltgetr. mit Antriebswelle	Gearbox and driving shaft	Boîte de vitesses avec arbre de transm.	7.0
Schaltgetr. mit Abtriebswelle	Gearbox and driven shaft	Boîte de vitesses avec arbre de sortie	8.0
Deckel für Schaltgetriebe	Cover for gear box	Couvercle pour boîte de vitesses	9.0
Schaltgetriebe kpl.montiert	Gearbox cpl.installed	Boîte de vitesses cpl.montee	10.0
Aufsteckgetriebe	Outer gearbox	Carter extérieure	11.0
Tragholm montiert	Beam	Bras support	12.0
Tragholm mit Pfahlsicherung	Beam with break away	Bras support avec	13.0
Tragholm mit Getriebe	Beam with gearbox	Bras support avec boîte de vitesses	14.0
Federentlastung	Spring compensation	Ressort compensateur	15.0
Hydraulik	Hydraulics	Système hydraulique	16.0
Zettergehäuse mit Zubehör	Conditioner with additional parts	Conditioner avec accessoires	17.0
Tragholm/Zettergehäuse mont.	Beam/Conditioner installed	Bras support/Conditioner montee	18.0
Zetterwalze mit Zubehör	Conditioner drum with additional parts	Rouleau de conditionneur avec accessoires	19.0
Verriegelung für Transport	Locking for transport	Blocage pour transport	20.0
Schwadhaube	Swath hood	Chape à andain	21.0
Breitschwadhaube	Wide swath hood	Capot andain large	22.0
Schutze Zettergehäuse	Guard	Protecteurs	23.0
Schutze	Guard	Protecteurs	24.0
Hauptgelenkwelle	Main Pto shaft	Arbre à cardans primaire	25.0
Hauptantriebsgelenkwelle BYPY	P.T.O shafts BYPY	Arbre à cardans BYPY	26.0
Gelenkwelle	P.T.O shafts	Arbre à cardans	27.0
Gelenkwelle (CV-Walze) BYPY	P.T.O shafts (CV-Roller) BYPY	Arbre à cardans (CV-Rouleau) BYPY	28.0
Doppelgelenk Walterscheid	Double universal joint Walterscheid	Joint à double cardan Walterscheid	29.0
Doppelgelenk By-Py	Double universal joint By-Py	Joint à double cardan By-Py	30.0
Zubehörteile Osteuropäische Staaten	Accessories for East European countries	Accessoires pour est-europeens	31.0
Schutztrichter	Guard	Cloche de protection	32.0
Sicherheitsaufkleber	Warning signs	Plaque indicatrices de securite	33.0
Hinweisaufkleber	General information labels	Plaque indicatrices generales	34.0



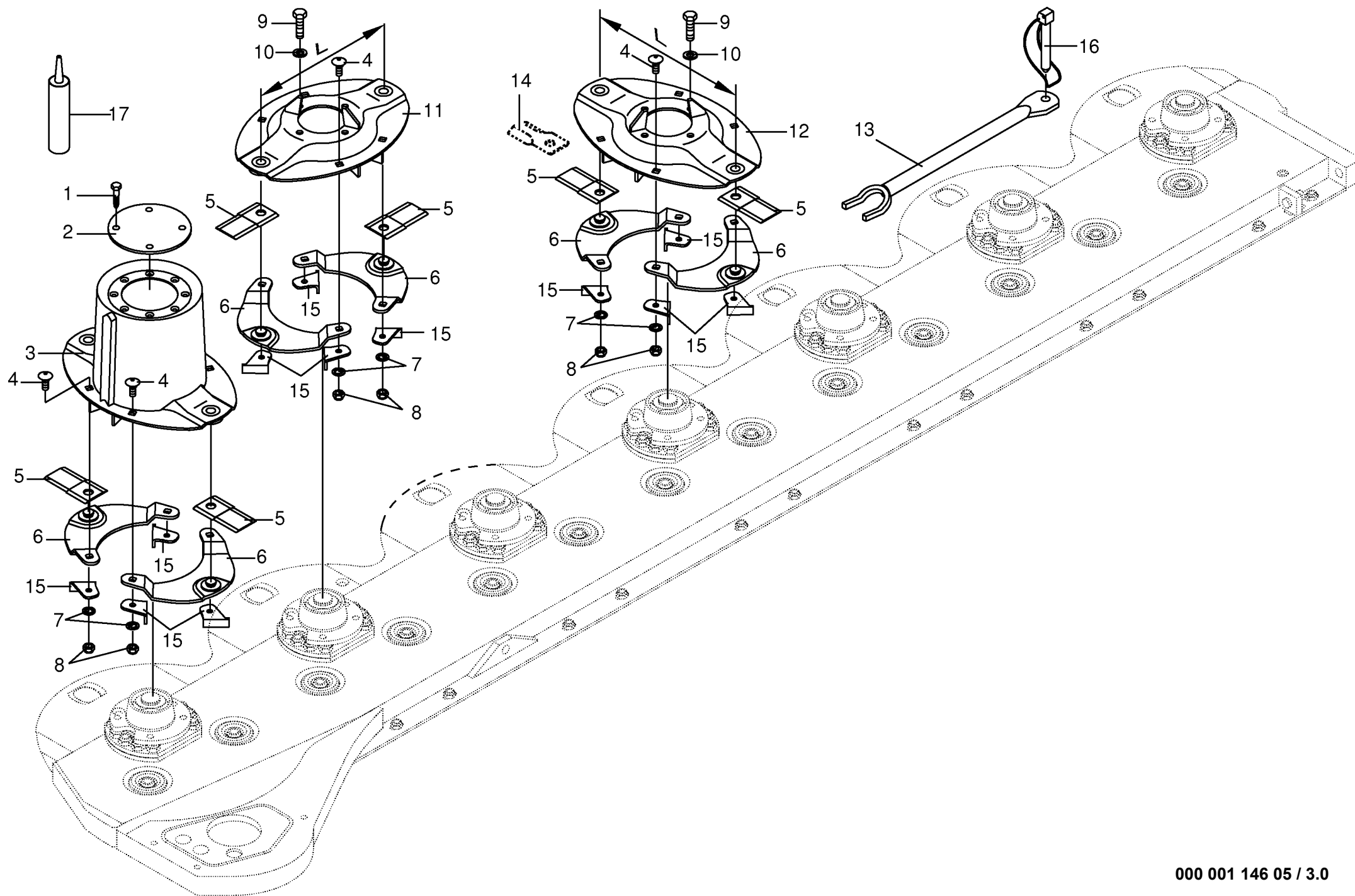
Mähholm mit Lagerung Cutter bar with bearings Lamier avec paliers						477200 - 905000 A M 2 0 3 C V A M 2 4 3 C V A M 2 8 3 C V			000 001 146 05 448 643 7 1.0		
Pos.	ID-Nr.	Benennung	Description	Description	Masch.-Nr-						Bemerkung/Remarks/Remarque
1	00 930 566 0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement à gorge	477200 - 524957	5	6	7			6306 2RS
	00 930 343 1	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement à gorge	524958 -	5	6	7			6306 2RS C3
2	00 150 042 3	Lagergehäuse -10 Loch	Bearing housing -10 hole	Cage de roulement -10 trou	477200 - 524957	5	6	7			
	00 150 503 4	Lagergehäuse -10 Loch	Bearing housing -10 hole	Cage de roulement -10 trou	524958 -	5	6	7			
3	00 936 150 2	Radial-Wellendichtring	Radial-shaft sealing ring	Radial-bague d'étanchéité		5	6	7			A 40 X 55 X 7
4	00 146 390 2	Distanzring	Spacer ring	Bague d'écartement		5	6	7			
5	00 937 525 0	O-Ring	O-ring	Joint torique		5	6	7			30 X 2
6	00 930 536 1	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement à gorge	477200 - 524957	5	6	7			6206 2RS
	00 930 342 1	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement à gorge	524958 -	5	6	7			6206 2RS C3
7	00 150 017 2	Ritzel	Pinion	Pignon		5	6	7			Lg.= 114 Z= 16
8	00 937 553 0	O-Ring	O-ring	Joint torique		5	6	7			78,5 X 6,0
9	00 144 238 5	Scheibe	Washer	Rondelle		9	11	13			40 X 54 X 4,5
10	00 909 605 2	Tensirip Mutter	Self-locking nut	Ecrou autobloquant		9	11	13			M 14 x 1,5
11	00 145 095 8	Klemmtopf	Clamping piece	Pièce de serrage		9	11	13			Rd. 62 X 36
12	00 937 511 0	O-Ring	O-ring	Joint torique		9	11	13			45 X 4
13	00 937 523 1	O-Ring	O-ring	Joint torique		9	11	13			28 X 3
14	00 139 190 1	Stirnrad	Spur gear	Roue d'engrenage		9	11	13			Z= 59
15	00 150 039 6	Stosskante	Sheet edge	Arête du bord à souder		4	5	6			X= 127
16	00 150 047 3	Gleitkufe -links	Skid -left	Lame -gauche		1	1	1			
17	00 150 123 3	Flachrundschraube	Coach bolt	Vis a tête bombée		9	11	13			M 14 X 1,5 X 36 -10.9
18	00 150 269 1	Gleitkufe	Skid	Lame		4	5	6			
19	00 909 910 1	Sperrkantscheibe	Detent edged washer	Disque à bord d'arrêt		x	x	x			SKM 12
20	00 908 758 0	Sicherungsmutter	Locknut	Écrou hex		x	x	x			M 10
21	00 150 178 3	Mähholm	Cutter bar	Lamier		x					
	00 251 440 3	Mähholm	Cutter bar	Lamier			x				
	00 250 000 4	Mähholm	Cutter bar	Lamier				x			
	00 926 101 0	Getriebeöl -Id.-Nr.= 1ltr	Oil -Id.-no.= 1ltr	Huile -Id.-no.= 1ltr		x	x	x			
22	00 908 701 0	Sicherungsmutter	Locknut	Écrou hex		x	x	x			M 12
23	00 904 010 1	Senkschraube	Countersunkscrew	Vis à tête fraisée		x	x	x			M 10 X 20
24	00 150 028 5	Kufenbefestigung -10 Loch	Skid holder -10 hole	Support de patin -10 trou		5	6	7			
25	00 150 215 1	Stosskante -links	Sheet edge -left	Arête du bord à souder -gauche		1	1	1			
26	00 937 001 1	O-Ring	O-ring	Joint torique		x	x	x			10,0 X 2,8
27	00 145 635 9	Deckel	Cover	Couvercle		x	x	x			
28	00 937 510 0	O-Ring	O-ring	Joint torique		x	x	x			196,45 X 3,53
29	00 937 595 0	O-Ring	O-ring	Joint torique		x	x	x			174 X 4
30	00 937 727 0	Dichtring	Gasket ring	Bague d'étanchéité		x	x	x			A 18 X 24
31	00 919 811 1	EntlüftungsfILTER	Breather	Reniflard		x	x	x			M 18 X 1,5
32	00 908 536 4	6kt-Mutter	Hex nut	Écrou hex		5	6	7			M 27 X 1,5



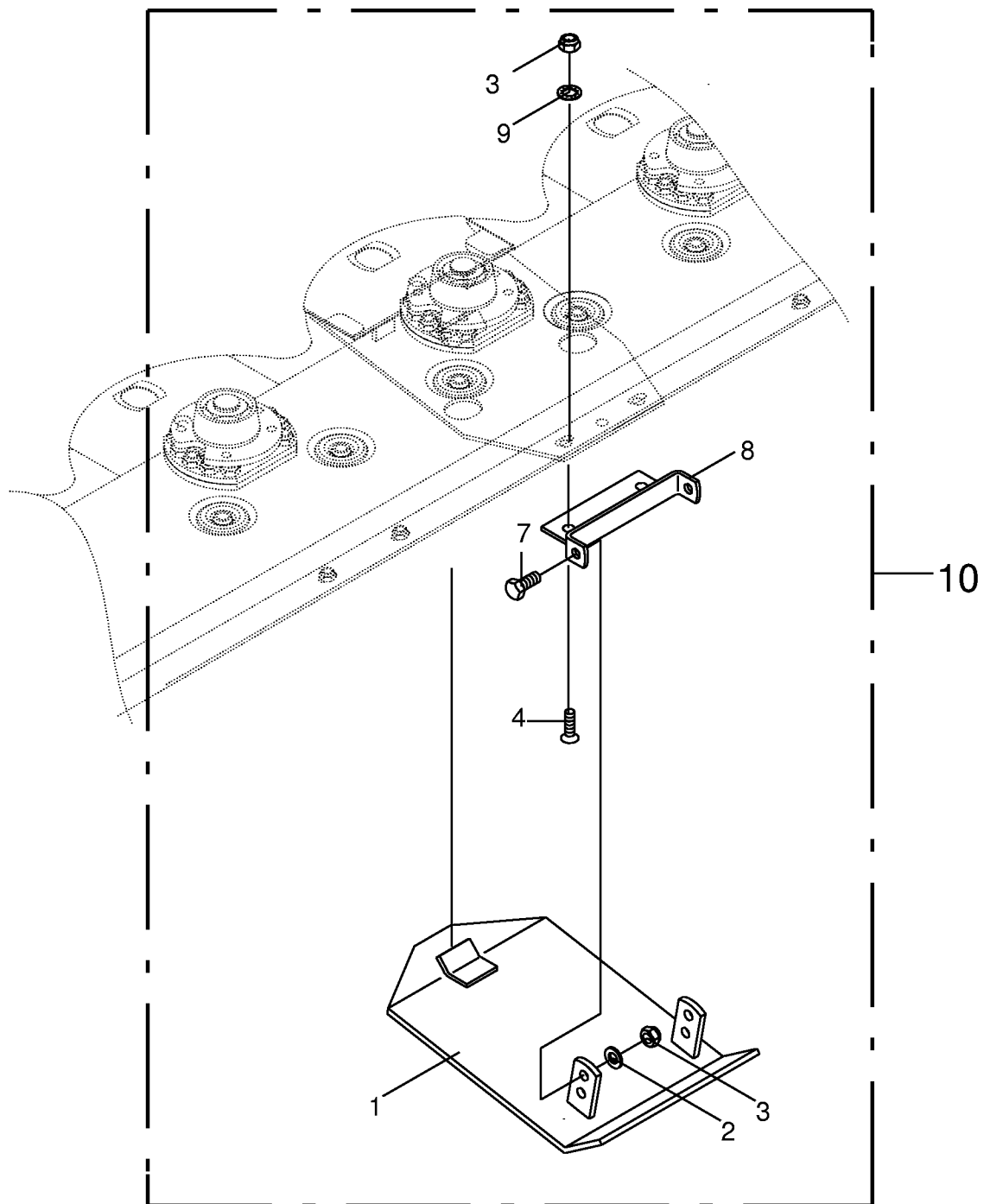
[illegible]



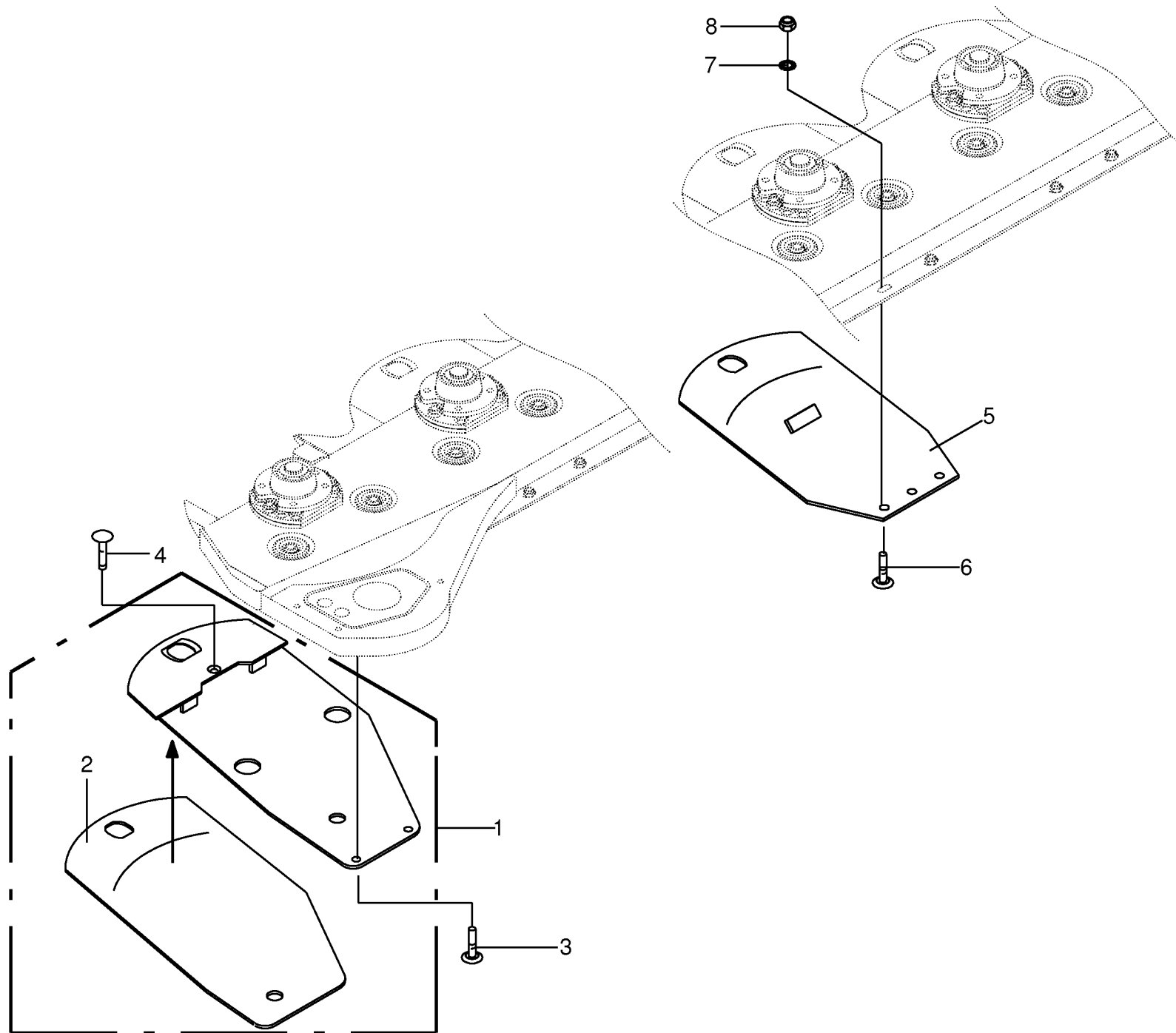
[illegible]



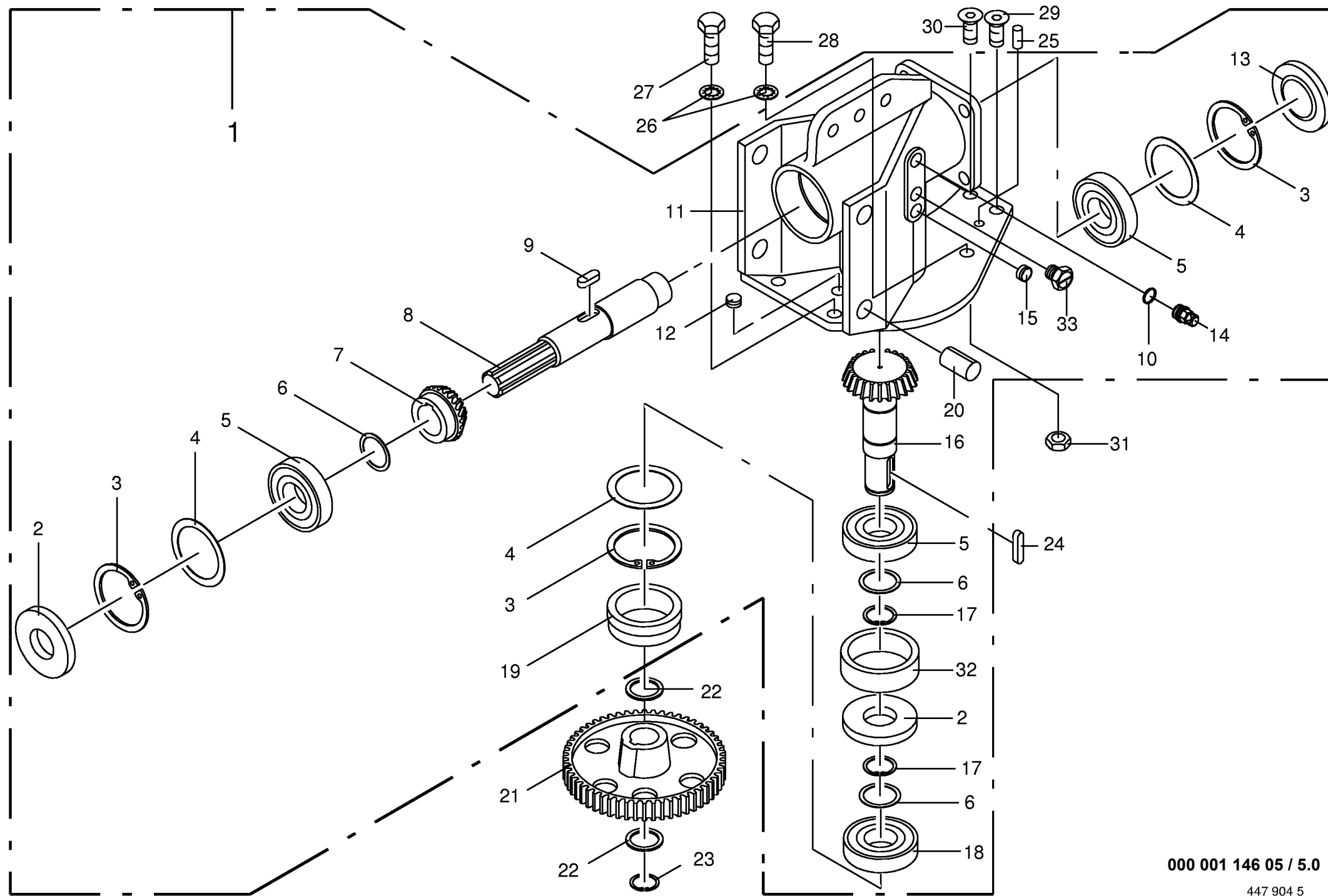
[illegible]



[illegible]



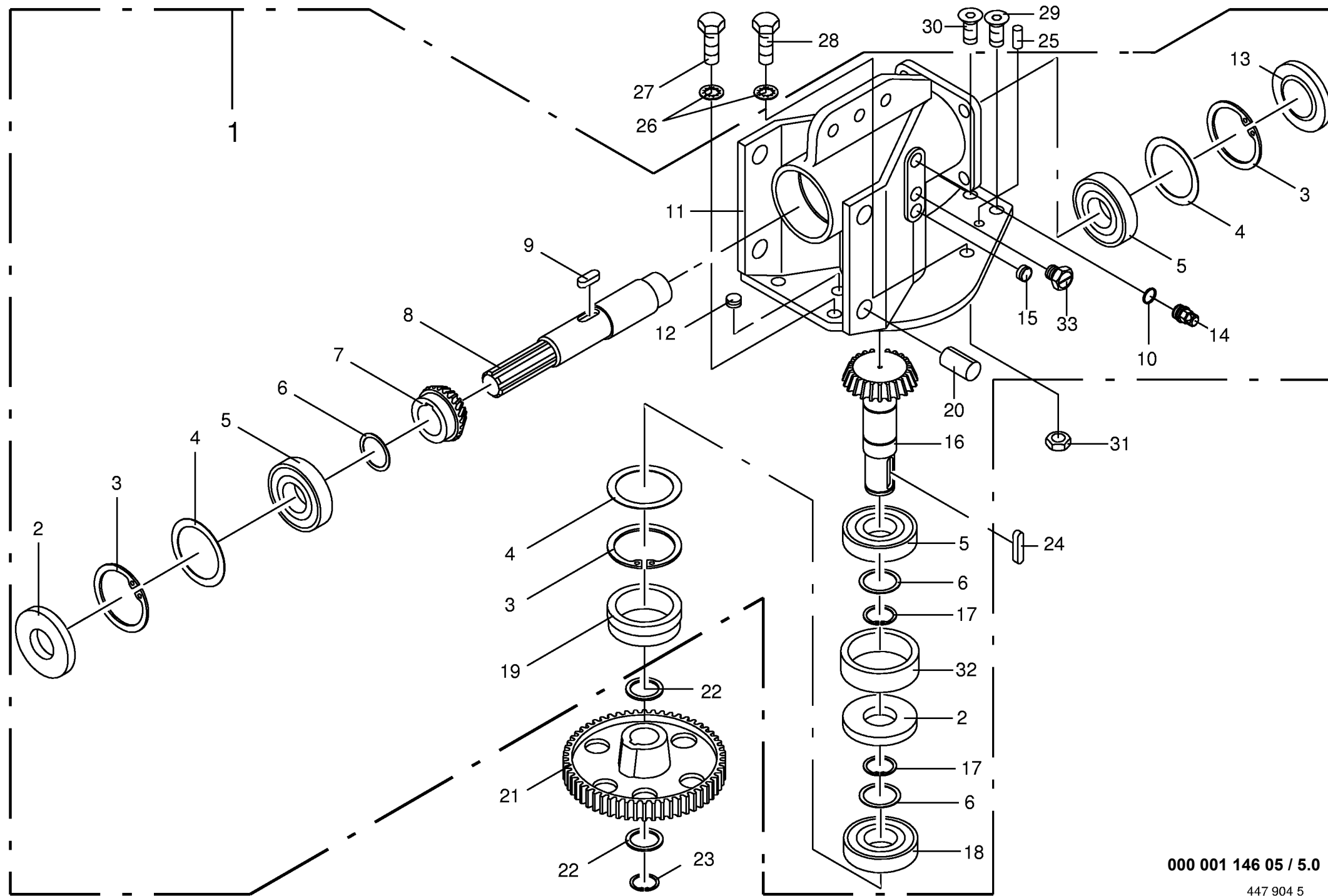
[illegible]



000 001 146 05 / 5.0

447 904 5

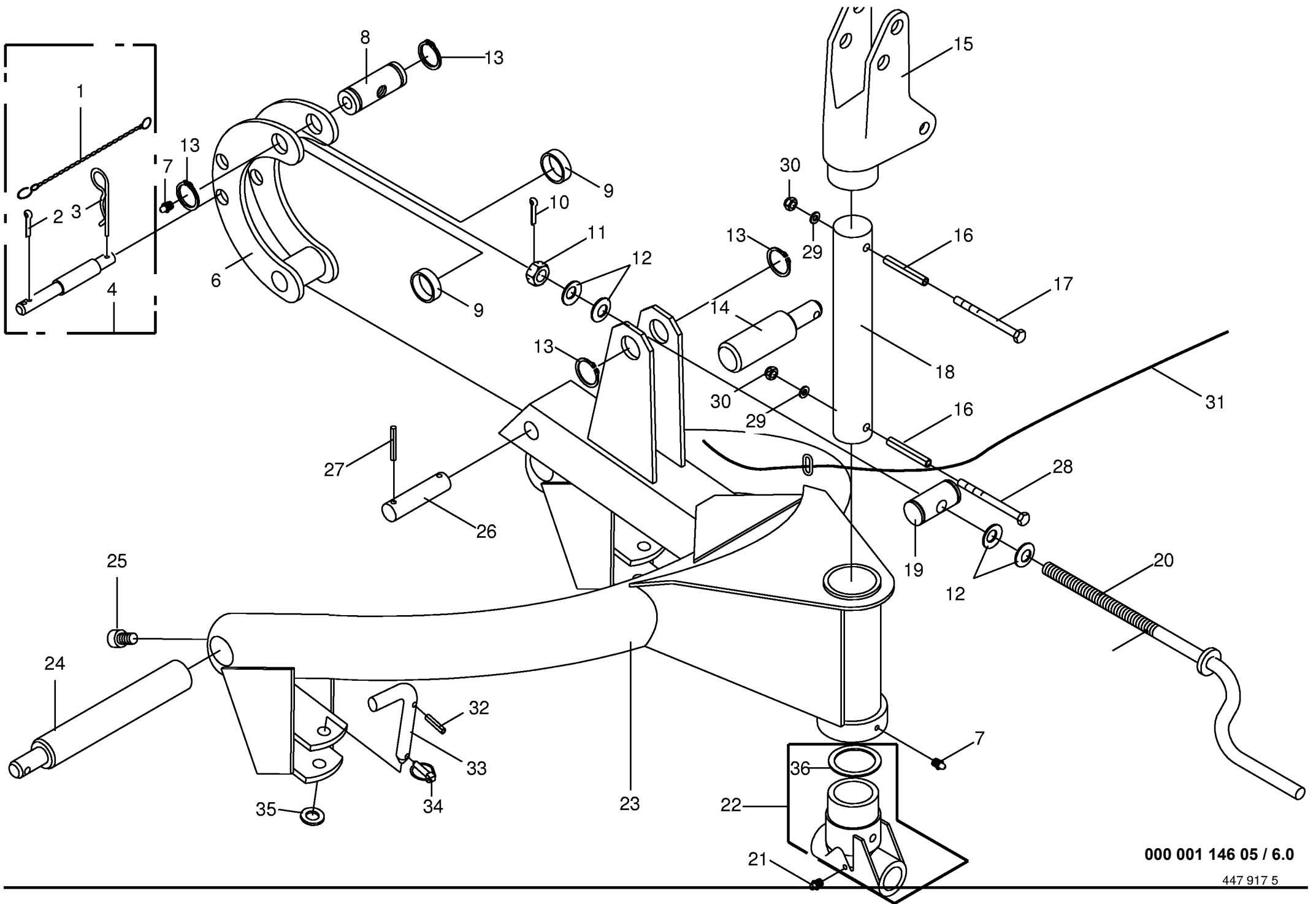
Hauptgetriebe Main gearbox Carter principal					477200 - 905000	A M 2 0 3 C V	A M 2 4 3 C V	A M 2 8 3 C V				000 001 146 05 447 904 5 5.0
Pos.	ID-Nr.	Benennung	Description	Description	Masch.-Nr-							Bemerkung/Remarks/Remarque
1	00 139 301 7	Hauptgetriebe -kpl.	Main gearbox -cpl.	Carter principal -cpl.		x	x	x				A 40 X 90 X 12 90 X 3
	00 926 101 0	Getriebeöl -Id.-Nr.= 1ltr	Oil -Id.-no.= 1ltr	Huile -Id.-no.= 1ltr		0,4	0,4	0,4				
2	00 936 365 1	Radial-Wellendichtring	Radial-shaft sealing ring	Radial-bague d'étanchéité		x	x	x				
3	00 911 680 0	Sicherungsring	Circlip	Circlip		x	x	x				
4	00 910 974 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				70 X 90 X 1,0
	00 910 972 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				70 X 90 X 0,3
	00 910 970 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				70 X 90 X 0,1
5	00 930 168 0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement à gorge		x	x	x				6308
6	00 910 891 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				40 X 50 X 1
	00 910 890 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				40 X 50 X 0,5
	00 910 889 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				40 X 50 X 0,3
	00 910 888 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				40 X 50 X 0,1
7	00 139 304 1	Kegelrad	Bevel wheel	Pignon conique		x	x	x				Z= 20
8	00 139 303 2	Getriebewelle	Gearbox shaft	Arbre de boîte de vitesse		x	x	x				Rd. 45 X 290
9	00 915 152 0	Passfeder	Fit-in key	Clavette		x	x	x				A 12 X 8 X 32
10	00 937 727 0	Dichtring	Gasket ring	Bague d'étanchéité		x	x	x				A 18 X 24
11	00 139 302 7	Getriebegehäuse	Gearbox housing	Carter du boîte de vitesses		x	x	x				
12	00 906 039 0	Verschlussschraube	Screw plug	Bouchon fileté		x	x	x				M 18 X 1,5
13	00 925 200 2	Verschlussdeckel	Sealing cap	Couvercle de fermeture		x	x	x				Rd. 90
14	00 919 811 1	EntlüftungsfILTER	Breather	Reniflard		x	x	x				M 18 X 1,5
15	00 906 040 1	Verschlussschraube	Screw plug	Bouchon fileté		x	x	x				M 18 X 1,5
16	00 139 305 4	Ritzelwelle	Pinion shaft	Arbre de pignon		x	x	x				Z= 20
17	00 911 545 0	Sicherungsring	Circlip	Circlip		x	x	x				A 40 X 1,75
18	00 930 568 0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement à gorge		x	x	x				6308 2RS
19	00 139 306 1	Zentrierring	Centring ring	Anneau de centrage		x	x	x				
20	00 912 968 3	Spannstift	Roll pin	Goupille de serrage		x	x	x				25 X 32
21	00 144 339 7	Stirnrad	Spur gear	Roue d'engrenage		x	x	x				Z= 59
22	00 911 134 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				35 X 45 X 1,0
	00 911 136 1	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				35 X 45 X 2,0
23	00 911 541 0	Sicherungsring	Circlip	Circlip		x	x	x				A 35 X 1,5
24	00 915 124 1	Passfeder	Fit-in key	Clavette		x	x	x				A 10 X 8 X 45
25	00 915 780 1	Zylinderstift	Cyl. pin	Goupille cyl.		x	x	x				12 M 6 X 28
26	00 909 912 1	Sperrkantscheibe	Detent edged washer	Disque à bord d'arrêt		x	x	x				SKM 16
27	00 900 674 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x	x	x				M 16 X 35
28	00 900 675 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x	x	x				M 16 X 40
29	00 904 019 2	Senkschraube	Countersunkscrew	Vis à tête fraisée		1	1	1				M 16 X 40
30	00 904 095 2	Senkschraube	Countersunkscrew	Vis à tête fraisée		1	1	1				M 16 X 55
31	00 908 620 0	6kt-Mutter -niedrige Form	Hex nut -low form	Écrou hex -forme basse		x	x	x				M 16



000 001 146 05 / 5.0

447 904 5

[illegible]

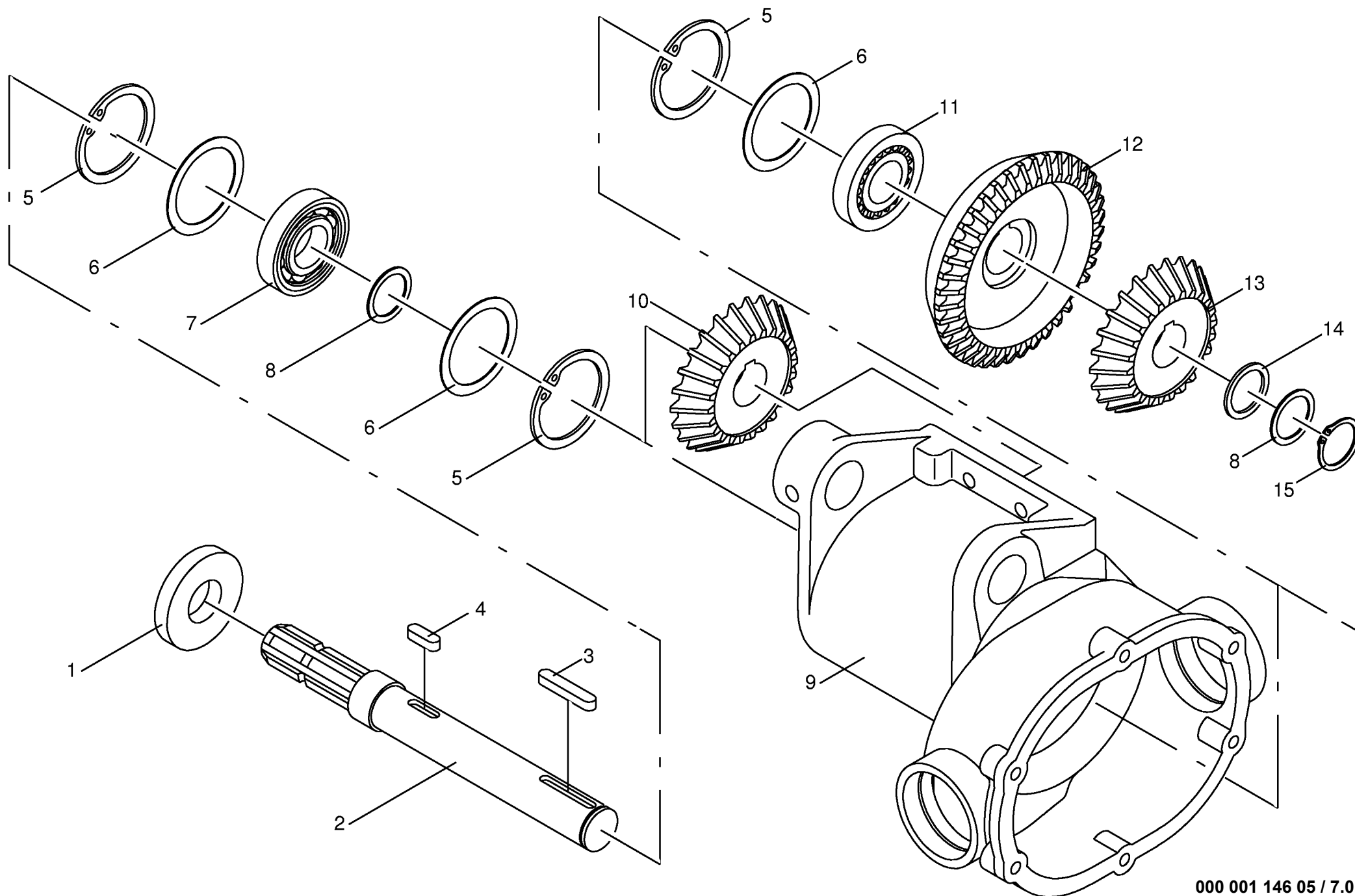


000 001 146 05 / 6.0

447 917 5

Dreipunktbock montiert Headstock Cadre d'attelage					477200 - 905000	A M 2 0 3 C V	A M 2 4 3 C V	A M 2 8 3 C V				000 001 146 05 447 917 5 6.0
Pos.	ID-Nr.	Benennung	Description	Description	Masch.-Nr-							Bemerkung/Remarks/Remarque
1	00 922 650 0	Knotenkette	Chain	Chaine		x	x	x				Lg.= 370
2	00 912 287 1	Splint	Cotter pin	Goupille fendue		x	x	x				5 X 32
3	00 917 104 1	Federstecker	Spring clip	Goupille elastique		x	x	x				4
4	00 144 141 3	Oberlenkerbolzen -Kat. I + II	Top link pin -cat. I + II	Boulon de bras supérieur		x	x	x				
6	00 139 471 3	Oberlenkerhalter	Top link support	d'attelage -cat. I + II Support de bras supérieur		x	x	x				
7	00 919 105 0	Kegelschmiernippel	Grease niple	Graisser à cone		x	x	x				AM 8 X 1
8	00 250 373 2	Mutterstück	Coupling female	Pièce écrou		x	x	x				Rd. 40 X 110
9	00 250 374 0	Buchse	Bushing	Douille		x	x	x				43,8 X 51 X 15
10	00 912 069 1	Splint	Cotter pin	Goupille fendue		x	x	x				4 X 40
11	00 908 819 1	Kronenmutter	Castellated nut	Ecrou crenele plat		x	x	x				M 20
12	00 909 000 2	Tellerfeder	Belleville spring	Ressort belleville		x	x	x				40,0 X 20,4 X 2,5
13	00 911 505 0	Sicherungsring	Circlip	Circlip		x	x	x				A 40 X 1,75
14	00 139 474 2	Unterlenkerbolzen -Kat. II	Lower link pin -cat. II	Tourillon d'attelage inférieur -cat. II		x	x	x				Rd. 50 X 204
	00 150 506 0	Unterlenkerzapfen -rechts, Kat. III	Lower link pin -right, cat. III	Tourillon d'attelage inferieur		x	x	x				Rd. 50 X 205,5
15	00 139 480 2	Kopfstück	Head piece	-droite, cat. III Têtière		x	x	x				
16	00 912 783 1	Spannstift	Roll pin	Goupille de serrage		x	x	x				13 X 85
17	00 900 223 1	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x	x	x				M 8 X 110
18	00 139 483 1	Welle	Shaft	Arbre		x	x	x				
19	00 139 479 1	Spindelführung	Spindle guide	Guide de broche		x	x	x				
20	00 139 556 0	Handkurbel	Handwheel	Manivelle à main		x	x	x				
21	00 919 106 0	Kegelschmiernippel	Grease niple	Graisser à cone		x	x	x				BM 8 X 1
22	00 150 558 0	Fussstück	Foot piece	Pièce inférieure		x	x	x				
23	00 139 416 9	Dreipunktbock	Headstock	Cadre trois points	477200 - 528595	x	x	x				
	00 150 533 1	Dreipunktbock	Headstock	Cadre trois points	528596 -	x	x	x				
24	00 139 475 2	Unterlenkerbolzen -Kat. II - links	Lower link pin -cat. II -left	Tourillon d'attelage inférieur -cat. II		x	x	x				Rd. 50 X 377
	00 150 507 0	Unterlenkerzapfen -links, Kat. III	Lower link pin -left, cat. III	-gauche Tourillon d'attelage inferieur -gauche, cat. III		x	x	x				
25	00 903 205 1	Zylinderschraube	Allen screw	Vis tête cylindrique		x	x	x				M 16 X 20
26	00 139 481 1	Bolzen	Pin	Boulon		x	x	x				Rd. 30 X 120
27	00 912 678 2	Spannstift	Roll pin	Goupille de serrage		x	x	x				8 X 60
28	00 901 054 2	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x	x	x				M 8 X 100
29	00 910 413 0	Scheibe	Washer	Rondelle		x	x	x				8,4 X 17 X 1,6
30	00 908 706 0	Sicherungsmutter	Locknut	Écrou hex		x	x	x				M 8
31	00 144 415 2	Kunststoffseil	Plastic cable	Corde plastique		x	x	x				Rd. 6 X 4200

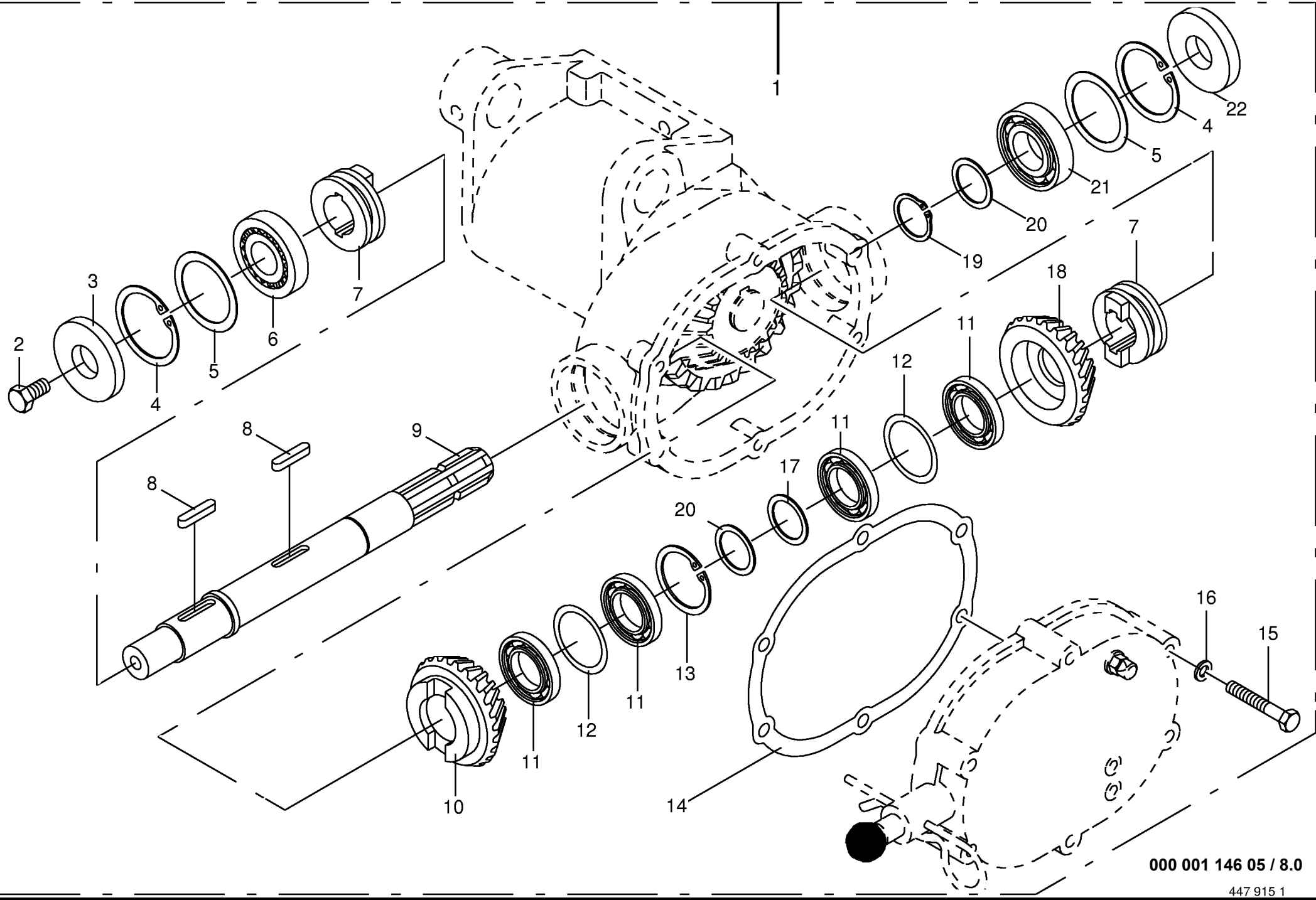
[illegible]



000 001 146 05 / 7.0

447 914 0

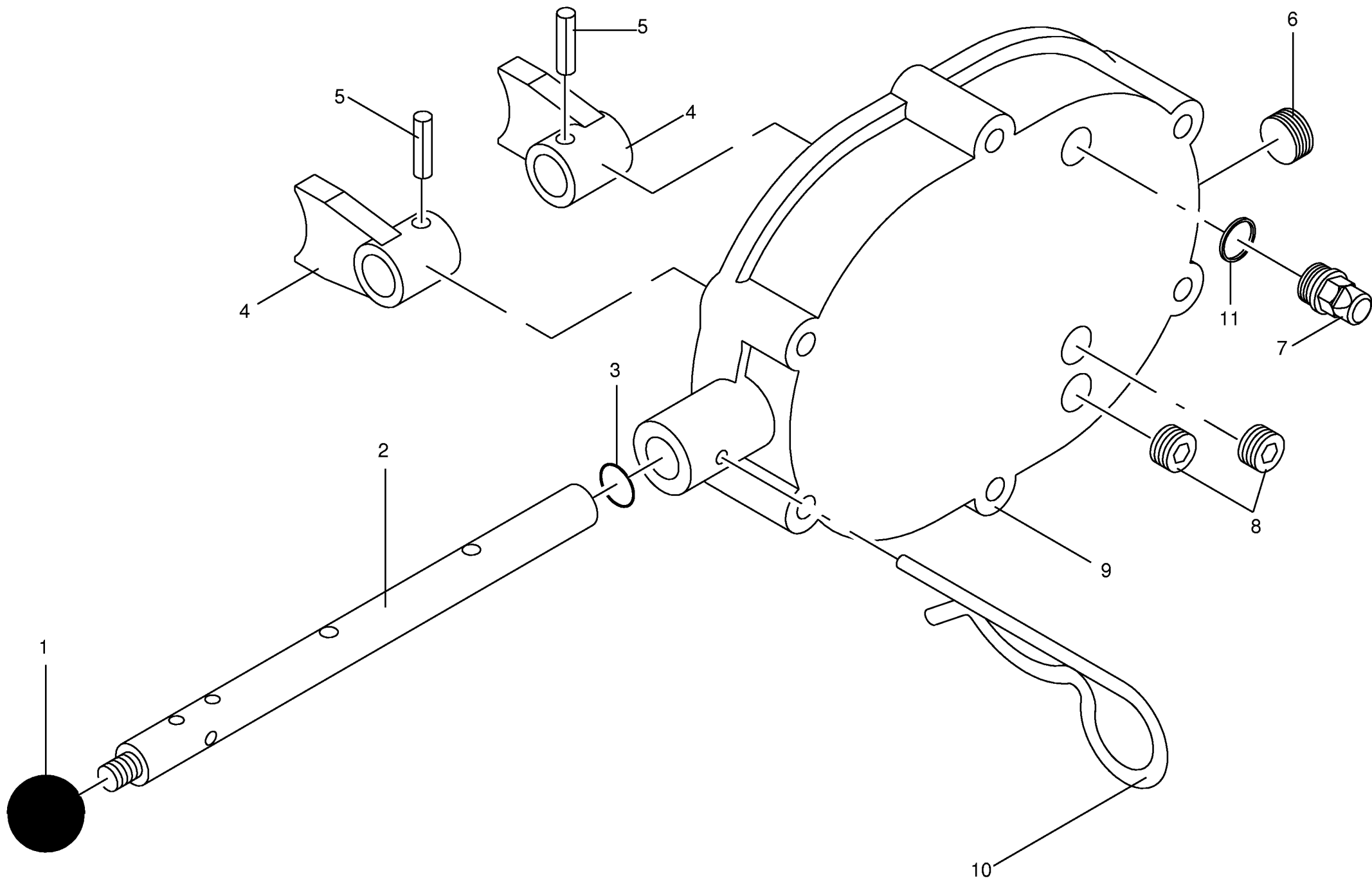
[illegible]



000 001 146 05 / 8.0

447 915 1

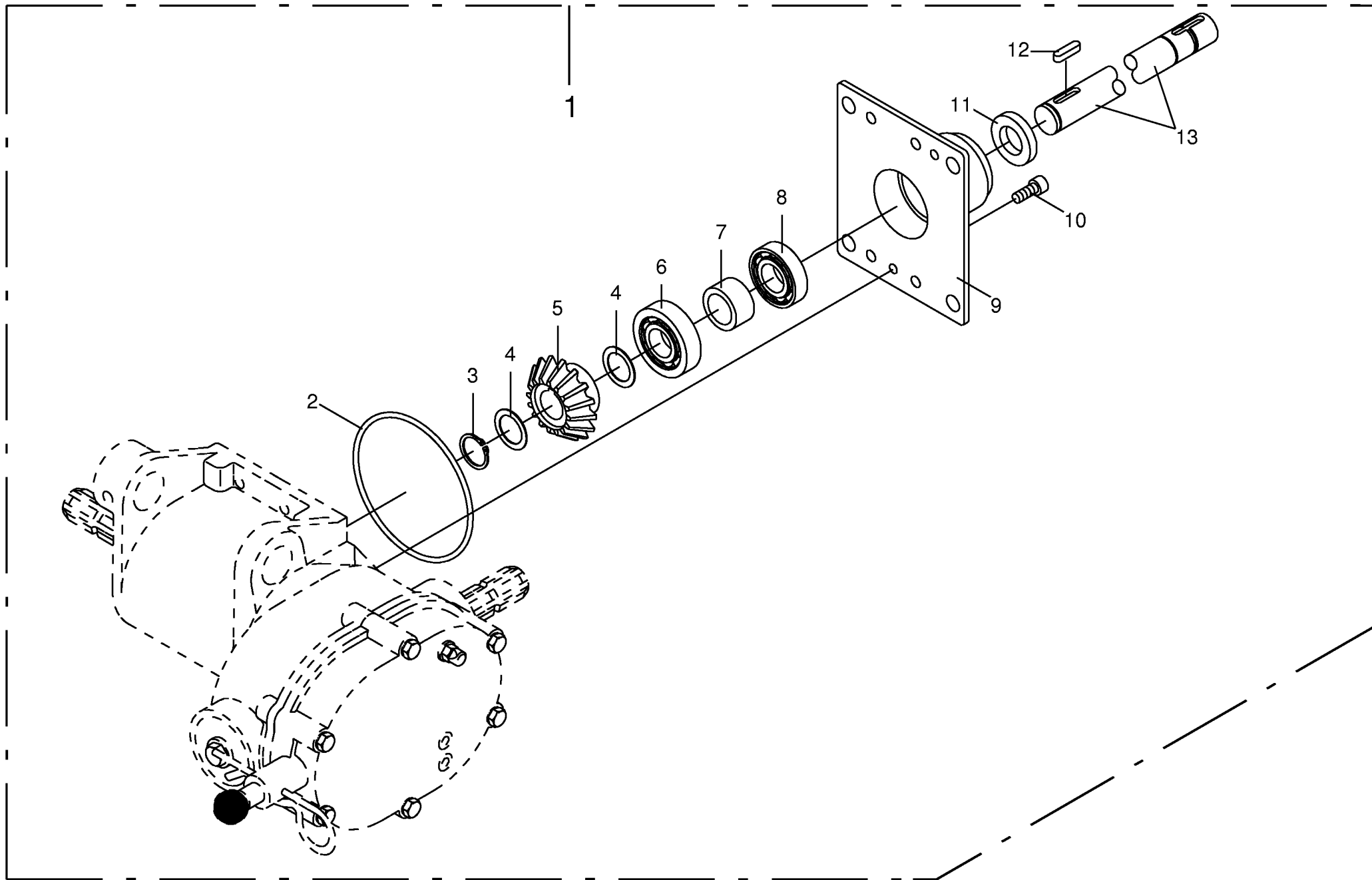
[illegible]



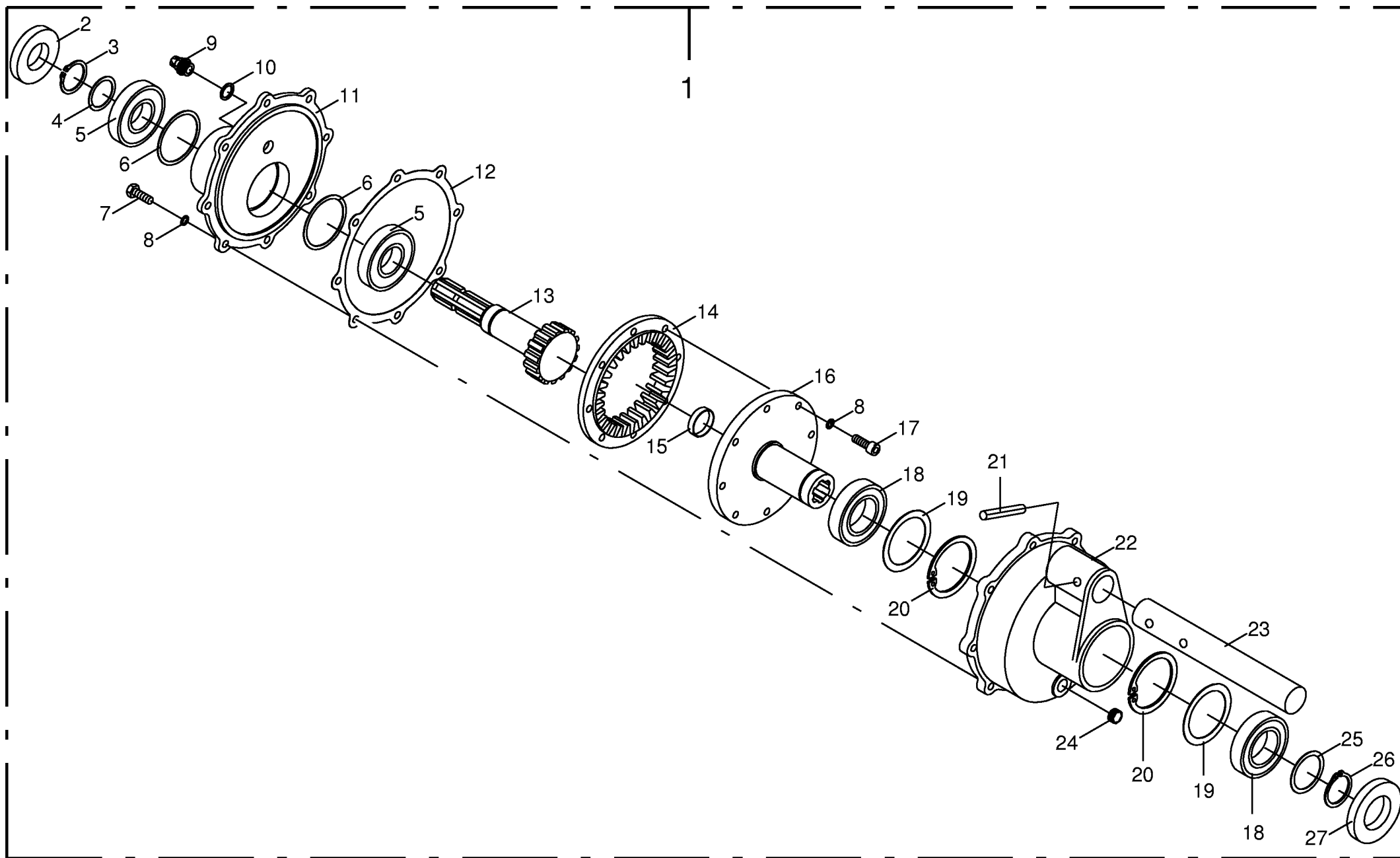
000 001 146 05 / 9.0

447 913 0

[illegible]



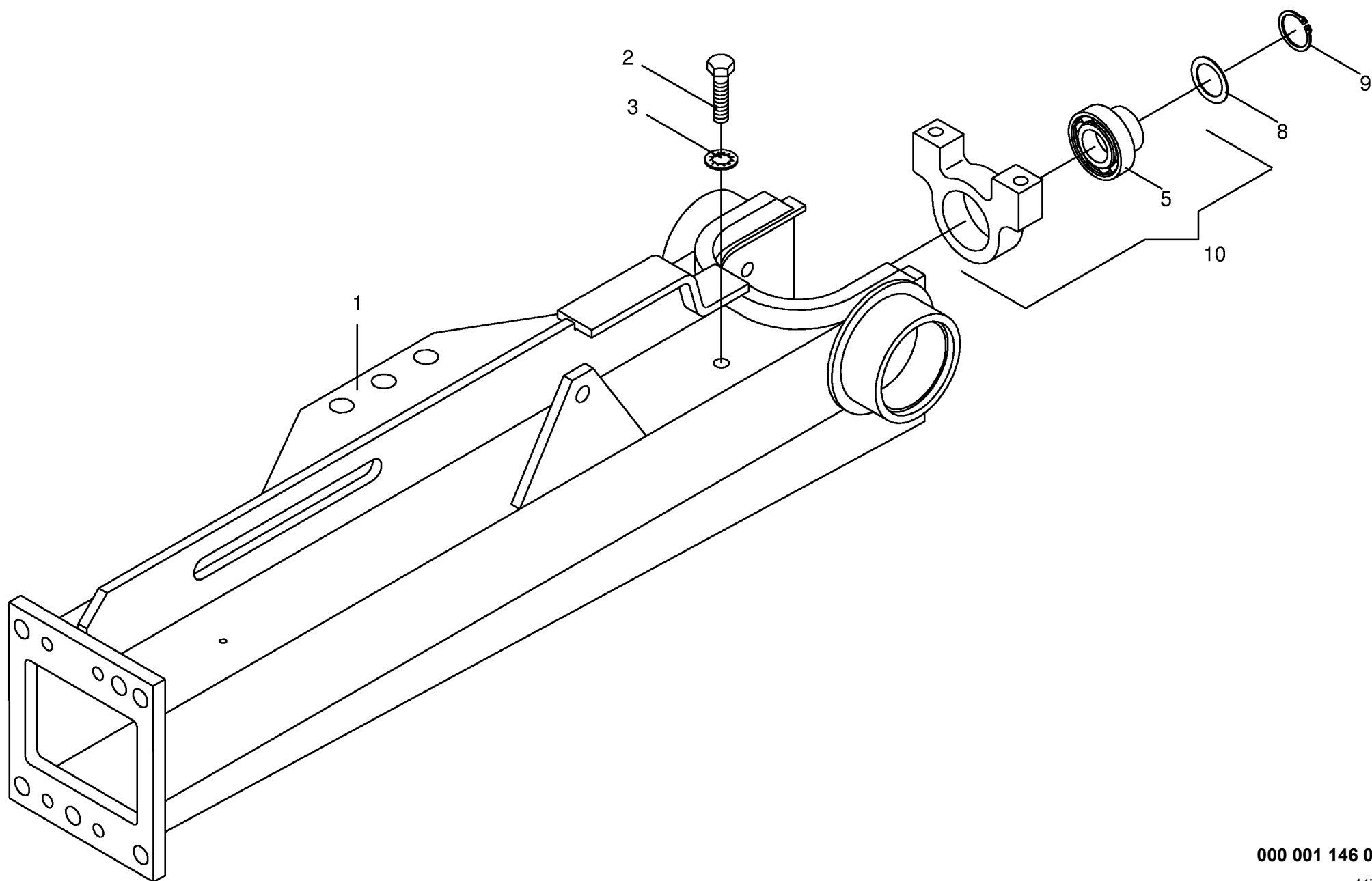
[illegible]



000 001 146 05 / 11.0

448 556 0

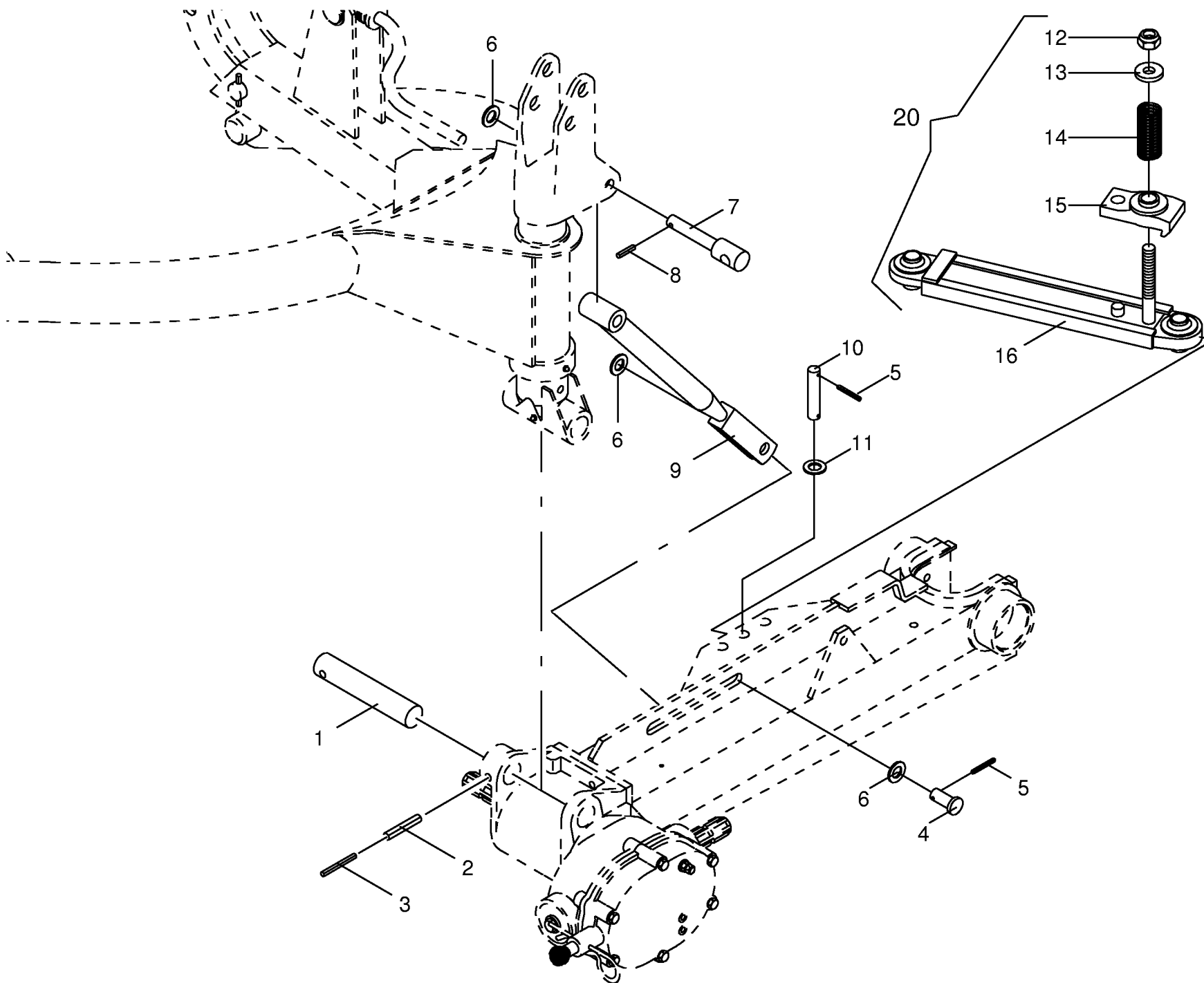
Aufsteckgetriebe 1000 U/min Outer gearbox Carter exterieure					477200 - 905000	A M 2 0 3 C V	A M 2 4 3 C V	A M 2 8 3 C V				000 001 146 05 448 556 0 11.0
Pos.	ID-Nr.	Benennung	Description	Description	Masch.-Nr-							Bemerkung/Remarks/Remarque
1	00 139 965 1	Aufsteckgetriebe	Slip on gearbox	Boîte de vitesses exterieure		x	x	x				A 40 X 80 X 13 A 40 X 1,75
	00 926 101 0	Getriebeöl -Id.-Nr.= 1ltr	Oil -Id.-no.= 1ltr	Huile -Id.-no.= 1ltr		x	x	x				
2	00 936 362 1	Radial-Wellendichtring	Radial-shaft sealing ring	Radial-bague d'étanchéité		x	x	x				
3	00 911 545 0	Sicherungsring	Circlip	Circlip		x	x	x				
4	00 910 889 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				40 X 50 X 0,3
	00 910 890 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				40 X 50 X 0,5
	00 910 891 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				40 X 50 X 1
5	00 930 138 0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement à gorge		x	x	x				6208
6	00 911 023 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				70 X 80 X 0,3
	00 911 024 1	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				70 X 80 X 1,0
7	00 900 634 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x	x	x				M 10 X 20
8	00 909 909 1	Sperrkantscheibe	Detent edged washer	Disque à bord d'arrêt		x	x	x				SKM 10
9	00 919 811 1	EntlüftungsfILTER	Breather	Reniflard		x	x	x				M 18 X 1,5
10	00 937 727 0	Dichtring	Gasket ring	Bague d'étanchéité		x	x	x				A 18 X 24
11	00 139 972 0	Getriebegehäuse	Gearbox housing	Carter du boîte de vitesses		x	x	x				
12	00 139 967 0	Dichtung	Gasket	Joint		x	x	x				
13	00 139 968 0	Ritzel	Pinion	Pignon		x	x	x				Z= 15
14	00 139 969 0	Innenzahnrad	Inner cogwheel	Roue dentée interieur		x	x	x				Z= 28
15	00 925 206 0	Verschlussdeckel	Sealing cap	Couvercle de fermeture		x	x	x				40 x 7
16	00 139 971 1	Halter	Support	Cadre support		x	x	x				
17	00 903 108 2	Zylinderschraube	Allen screw	Vis tête cylindrique		x	x	x				M 10 X 30 -10.9
18	00 930 540 0	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	Roulement à gorge		x	x	x				6210 2RS
19	00 910 970 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				70 X 90 X 0,1
	00 910 974 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				70 X 90 X 1,0
20	00 911 680 0	Sicherungsring	Circlip	Circlip		x	x	x				90 X 3
21	00 912 780 2	Spannstift	Roll pin	Goupille de serrage		x	x	x				13 X 75
	00 912 681 2	Spannstift	Roll pin	Goupille de serrage		x	x	x				8 X 75
22	00 139 973 3	Getriebegehäuse	Gearbox housing	Carter du boîte de vitesses		x	x	x				
23	00 139 966 0	Getriebeachse	Gearbox axle	Axe du boîte de vitesses		x	x	x				Rd. 40 X 290
24	00 906 040 1	Verschlusschraube	Screw plug	Bouchon fileté		x	x	x				M 18 X 1,5
25	00 910 900 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				50 X 62 X 0,1
	00 910 903 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				50 X 62 X 0,5
	00 910 904 0	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage		x	x	x				50 X 62 X 1,0
26	00 911 553 0	Sicherungsring	Circlip	Circlip		x	x	x				A 50 X 2,0
27	00 936 393 2	Radial-Wellendichtring	Radial-shaft sealing ring	Radial-bague d'étanchéité		x	x	x				B2 50 X 90 X 13



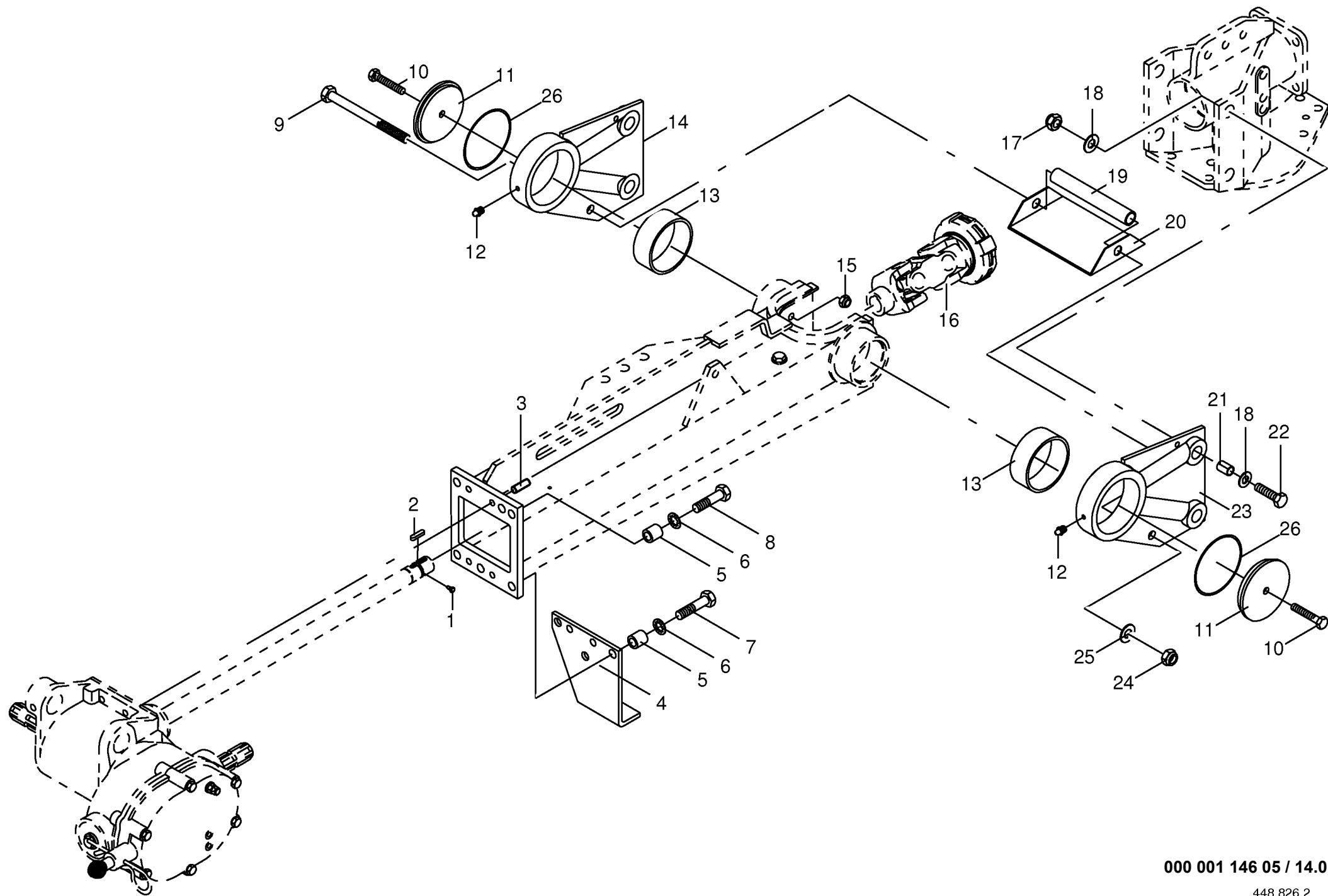
000 001 146 05 / 12.0

447 918 6

[illegible]



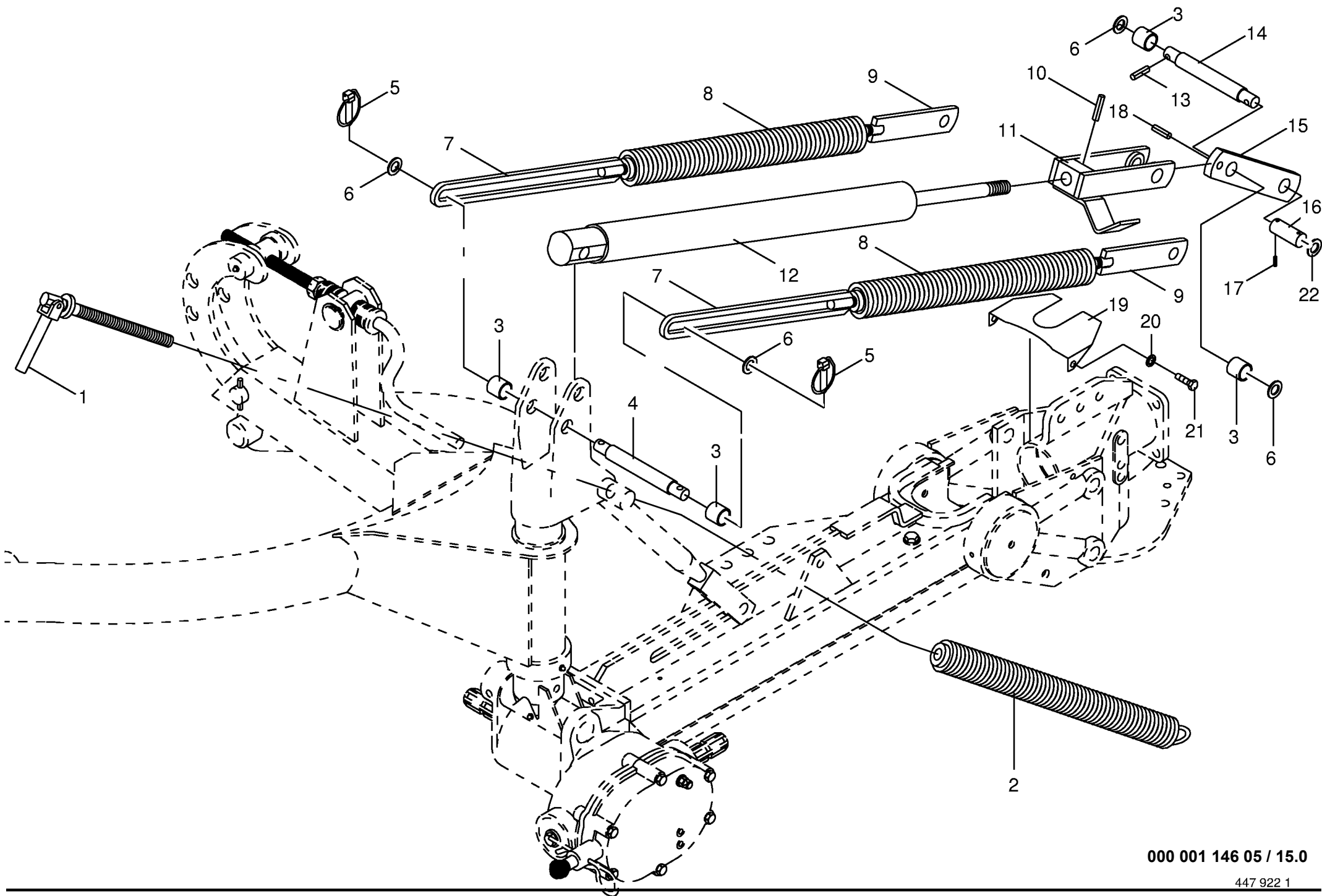
[illegible]



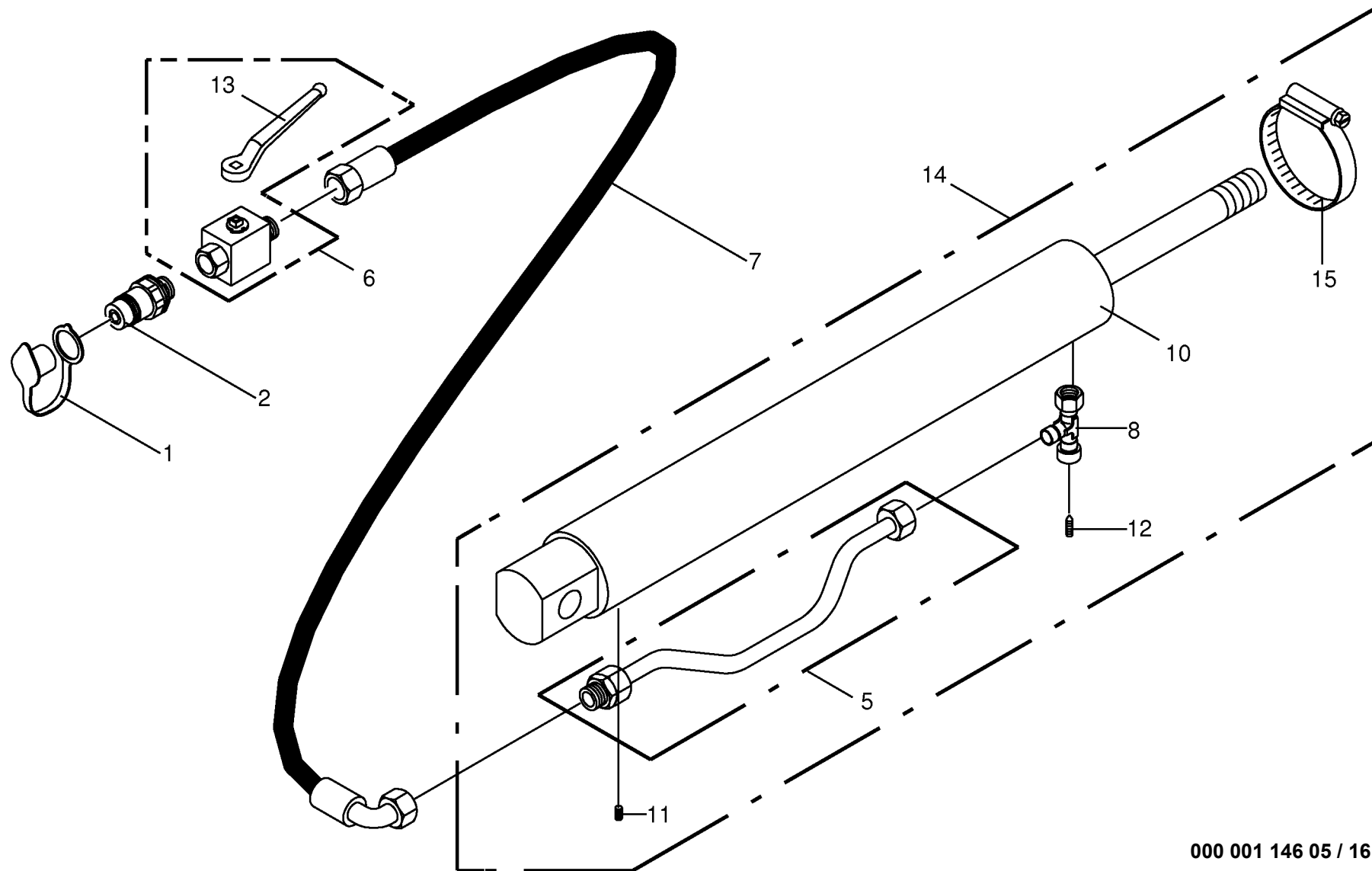
000 001 146 05 / 14.0

448 826 2

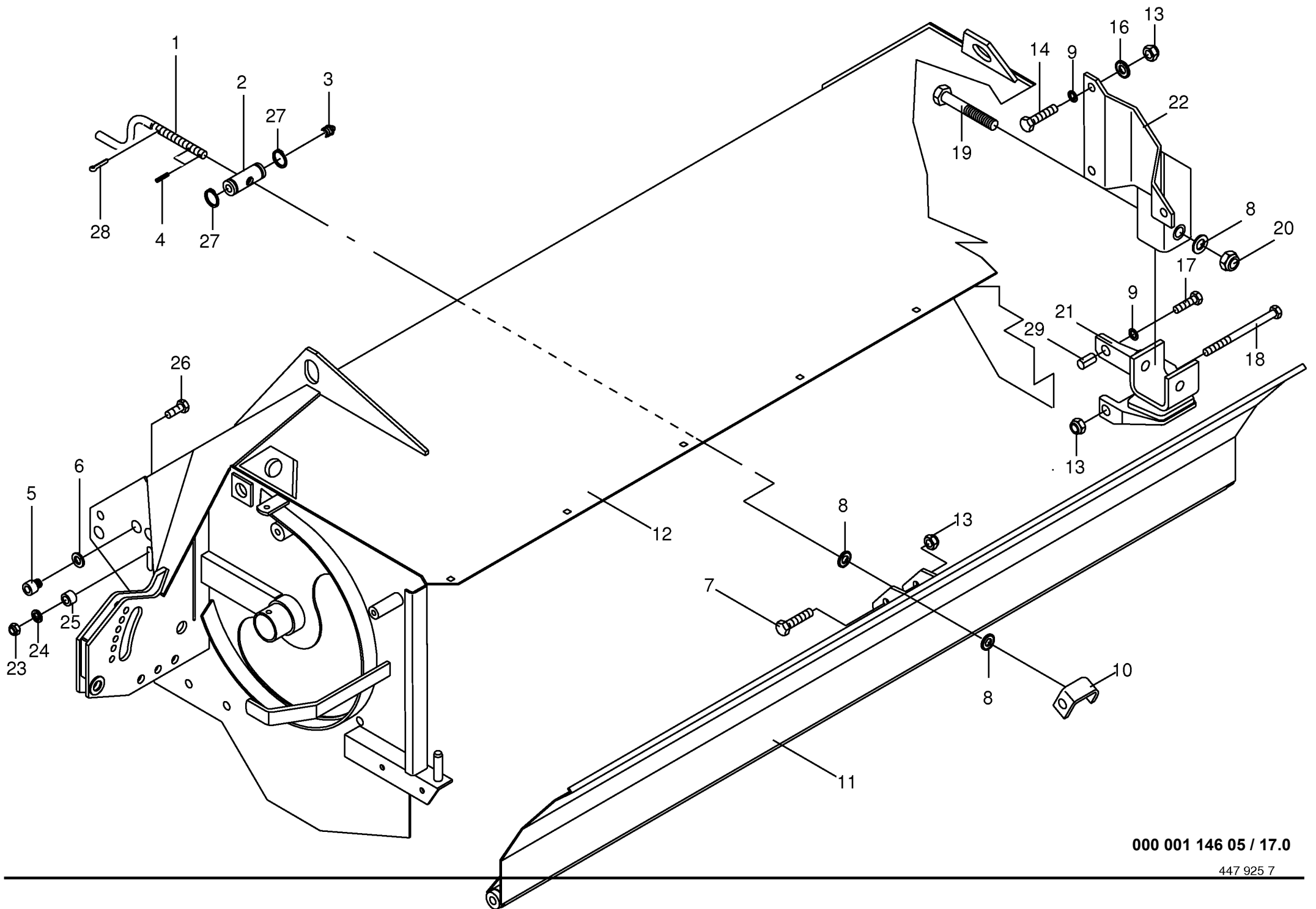
[illegible]



[illegible]



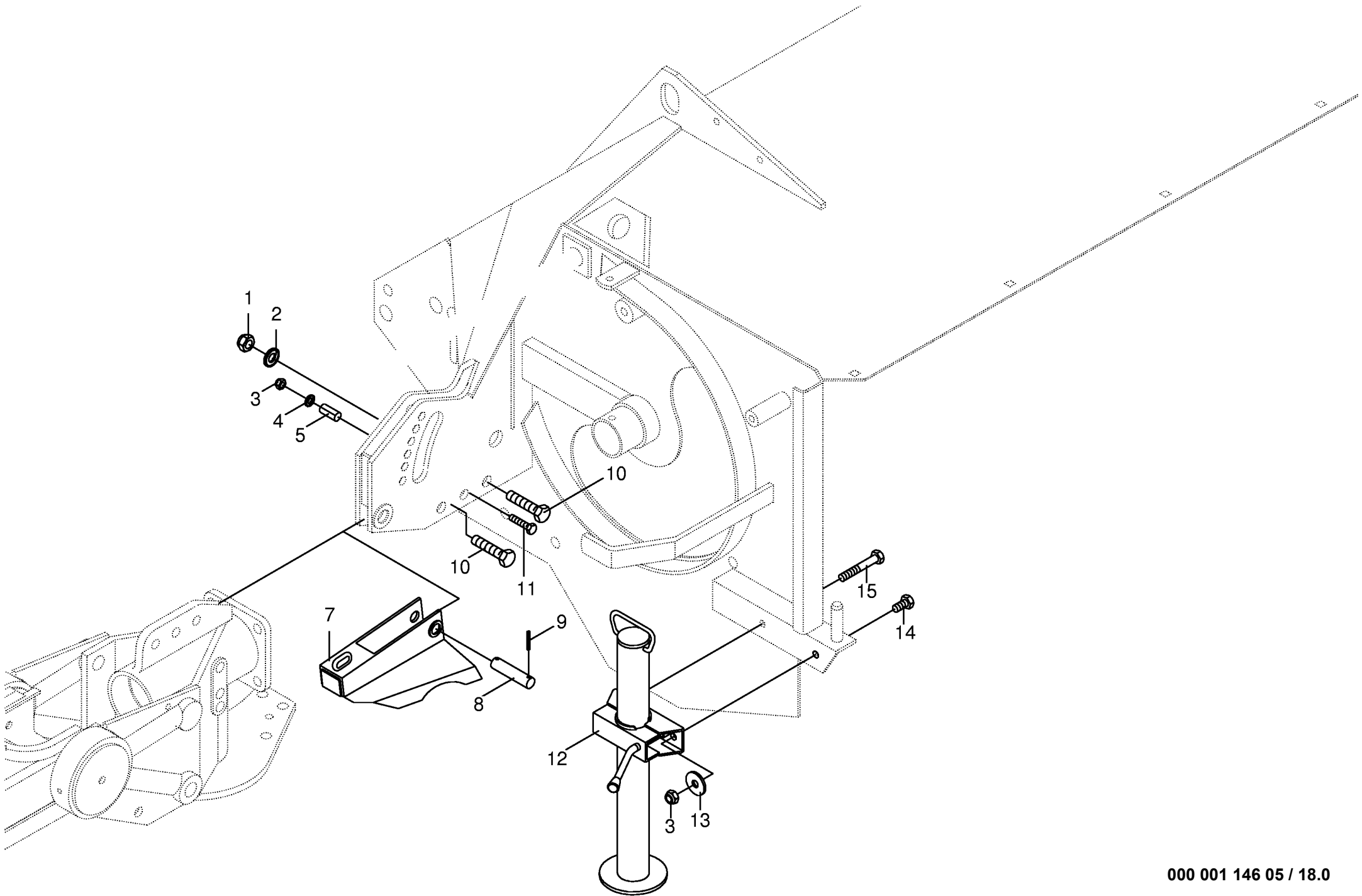
[illegible]



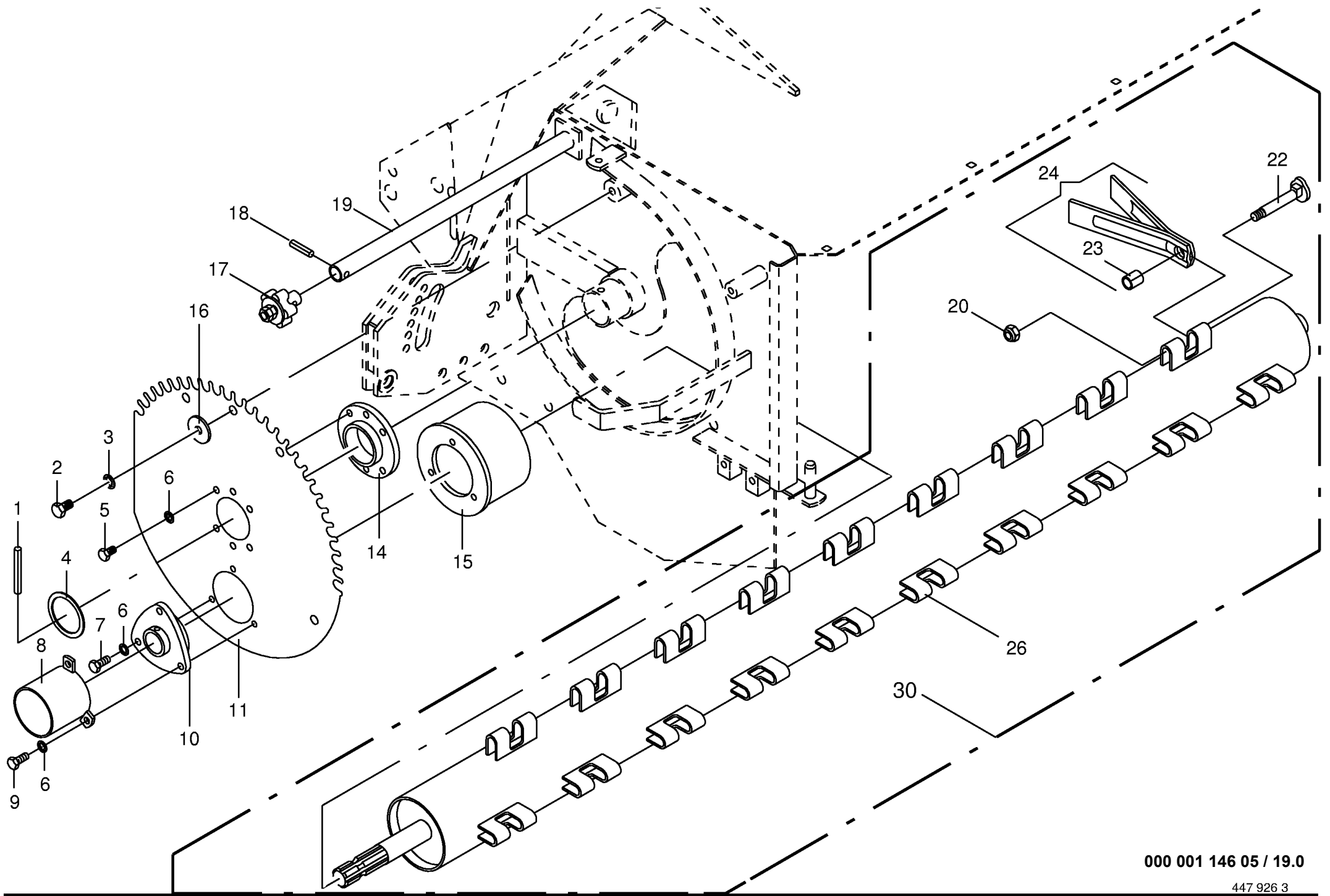
000 001 146 05 / 17.0

447 925 7

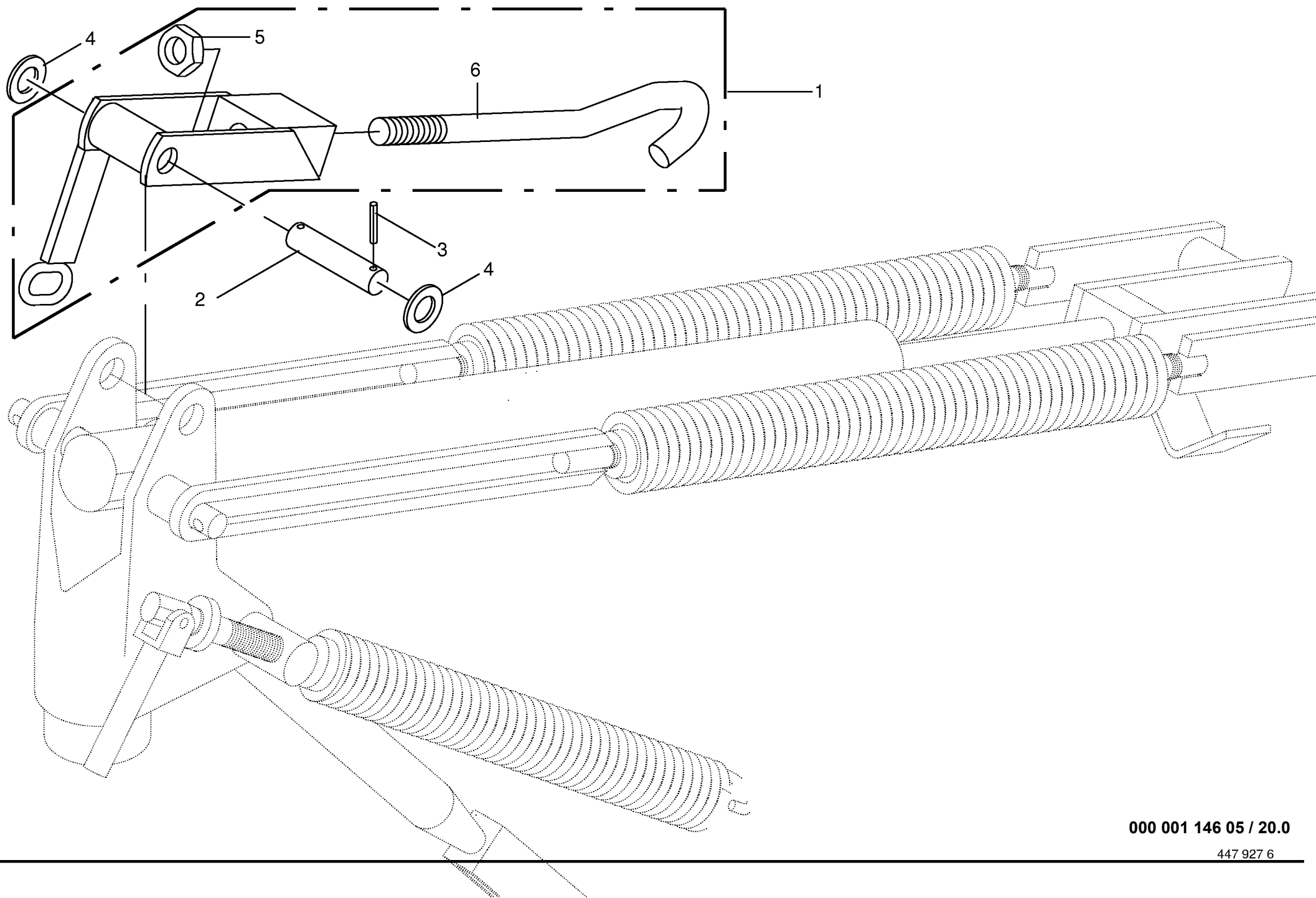
Zettergehäuse mit Zubehör Conditioner with additional parts Conditioner avec accessoires						477200 - 905000 2 0 3 C V			2 4 3 C V			2 8 3 C V			000 001 146 05 447 925 7 17.0		
Pos.	ID-Nr.	Benennung	Description	Description	Masch.-Nr-										Bemerkung/Remarks/Remarque		
1	00 250 575 7	Handkurbel	Handwheel	Manivelle à main		x	x	x							Rd. 40 X 110 AM 8 X 1 8 X 40		
2	00 250 373 2	Mutterstück	Coupling female	Pièce écrou		x	x	x									
3	00 919 105 0	Kegelschmiernippel	Grease nipple	Graisseur à cone		x	x	x									
4	00 912 670 1	Spannstift	Roll pin	Goupille de serrage		x	x	x									
5	00 903 205 1	Zylinderschraube	Allen screw	Vis tête cylindrique		x	x	x							M 16 X 20 B 16 M 16 X 110 21 X 37 X 3		
6	00 910 014 1	Federring	Spring washer	Rondelle elastique		x	x	x									
7	00 901 142 1	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x	x	x									
8	00 910 512 2	Scheibe	Washer	Rondelle		x	x	x									
9	00 909 912 1	Sperrkantscheibe	Detent edged washer	Disque à bord d'arrêt		x	x	x							SKM 16		
10	00 250 574 2	U-Bügel	U-bow	U-branchon		x	x	x									
11	00 139 852 1	Zetterkamm	Conditioning comb	Peigne conditionneur		x											
	00 139 607 2	Zetterkamm	Conditioning comb	Peigne conditionneur			x										
12	00 139 614 1	Zetterkamm	Conditioning comb	Peigne conditionneur				x									
	00 139 844 4	Gehäuse -nur auf Anfrage	Housing -on request only	Carter -uniquement sur demande		x											
	00 139 445 8	Gehäuse -nur auf Anfrage	Housing -on request only	Carter -uniquement sur demande			x										
	00 139 446 8	Gehäuse -nur auf Anfrage	Housing -on request only	Carter -uniquement sur demande				x									
13	00 908 719 0	Sicherungsmutter	Locknut	Écrou hex		x	x	x							M 16 M 16 X 40 17 X 30 X 3 M 16 X 45		
14	00 900 675 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x	x	x									
16	00 910 303 1	Scheibe	Washer	Rondelle		x	x	x									
17	00 900 676 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x	x	x									
18	00 901 149 1	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x	x	x							M 16 X 180 M 20 X 130 M 20		
19	00 901 127 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x	x	x									
20	00 908 721 0	Sicherungsmutter	Locknut	Écrou hex		x	x	x									
21	00 150 445 1	Stützbügel -unten	Support bridle -below	Bride d'appui -en bas		x	x	x									
22	00 150 447 1	Stützrohr -mitte oben	Supporting tube -middle top	Tube support -centre en haut		x	x	x							M 12 13 X 24 X 2,5 21,3 X 2,65 X 25		
23	00 908 701 0	Sicherungsmutter	Locknut	Écrou hex		x	x	x									
24	00 910 506 1	Scheibe	Washer	Rondelle		2	2	2									
25	00 281 634 1	Buchse	Bushing	Douille		x	x	x									
26	00 901 452 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x	x	x							M 12 X 50 A 40 X 1,75 5 X 32 21 X 24		
27	00 911 505 0	Sicherungsring	Circlip	Circlip		x	x	x									
28	00 912 287 1	Splint	Cotter pin	Goupille fendue		x	x	x									
29	00 912 518 2	Spannstift	Roll pin	Goupille de serrage		x	x	x									



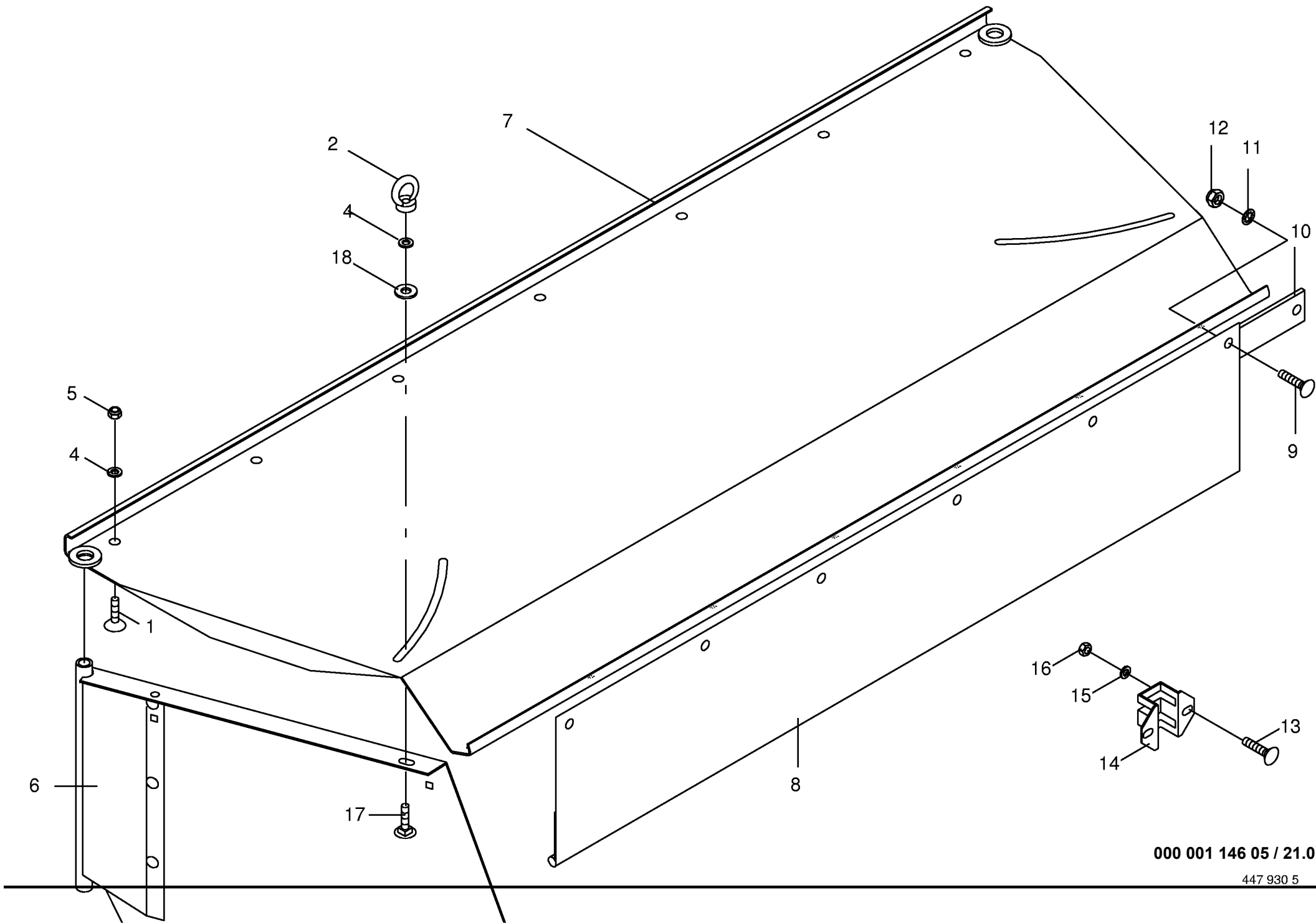
Tragholm/Zettergehäuse mont. Beam/Conditioner installed Bras support/Conditioner montee						477200 - 905000	A M 2 0 3 C V	A M 2 4 3 C V	A M 2 8 3 C V				000 001 146 05	
													448 480 4	18.0
Pos.	ID-Nr.	Benennung	Description	Description	Masch.-Nr-								Bemerkung/Remarks/Remarque	
1	00 908 719 0	Sicherungsmutter	Locknut	Écrou hex		x	x	x					M 16	
2	00 910 621 0	Scheibe	Washer	Rondelle		x	x	x					17,5 X 35 X 2	
3	00 908 758 0	Sicherungsmutter	Locknut	Écrou hex		x	x	x					M 10	
4	00 910 414 0	Scheibe	Washer	Rondelle		x	x	x					10,5 X 21 X 2	
5	00 912 526 0	Spannstift	Roll pin	Goupille de serrage		x	x	x					16 X 35	
7	00 139 520 9	Klinke Aushebung	Ratchet Lift	Béquille Relevage		x	x	x						
8	00 143 482 2	Bolzen	Pin	Boulon		x	x	x					Rd. 20 X 85	
9	00 912 615 2	Spannstift	Roll pin	Goupille de serrage		x	x	x					5 X 35	
10	00 901 132 1	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x	x	x					M 16 X 55	
11	00 901 433 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x	x	x					M 10 X 50	
12	00 938 686 0	Stützfuß	Support jack	Béquille		x	x	x						
13	00 910 353 0	Scheibe	Washer	Rondelle		x	x	x					11 X 34 X 3	
14	00 900 637 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x	x	x					M 10 X 30	
15	00 901 437 0	6kt-Schraube	Hex head bolt	Boulon tête hex		x	x	x					M 10 X 70	



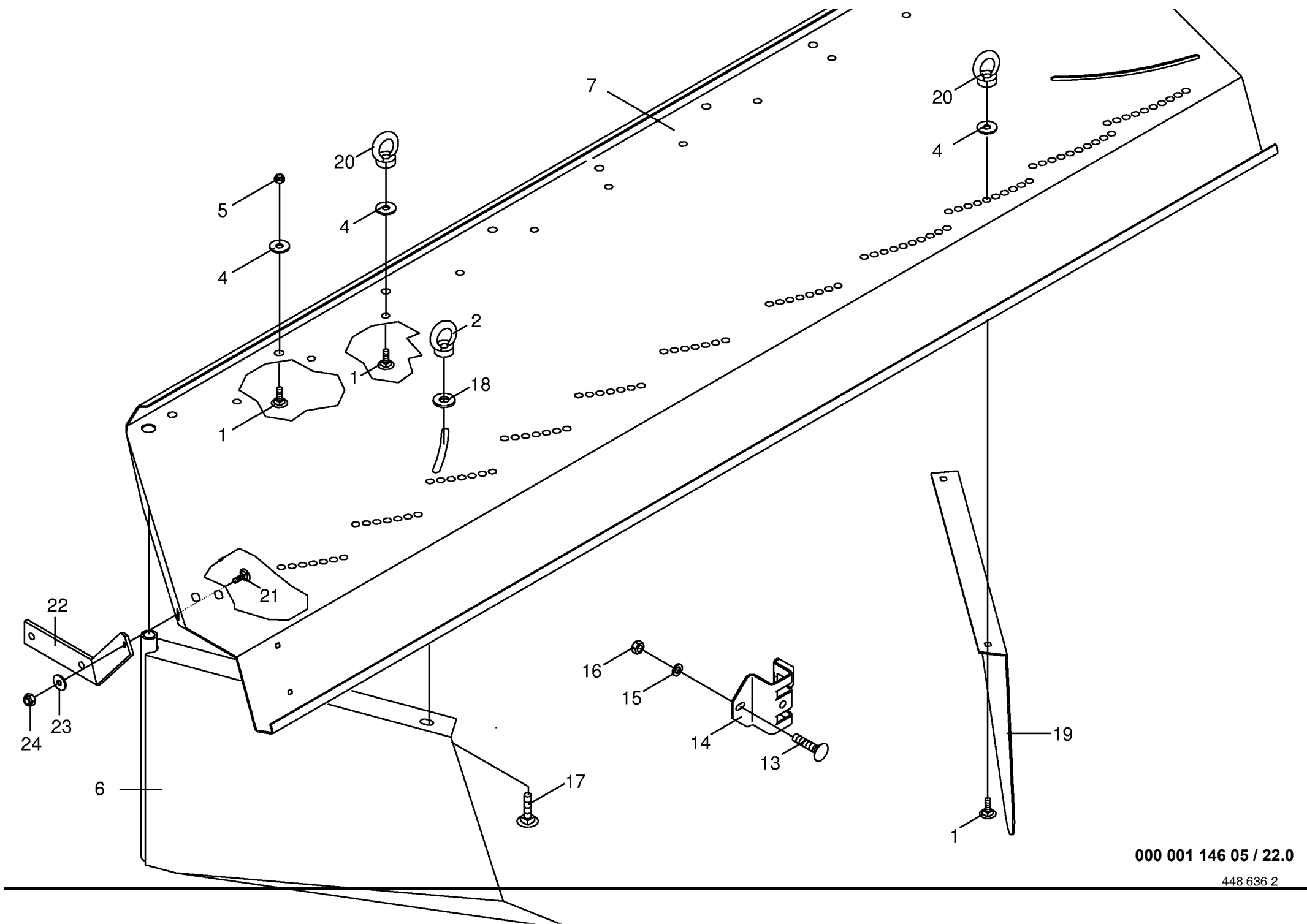
[illegible]



[illegible]



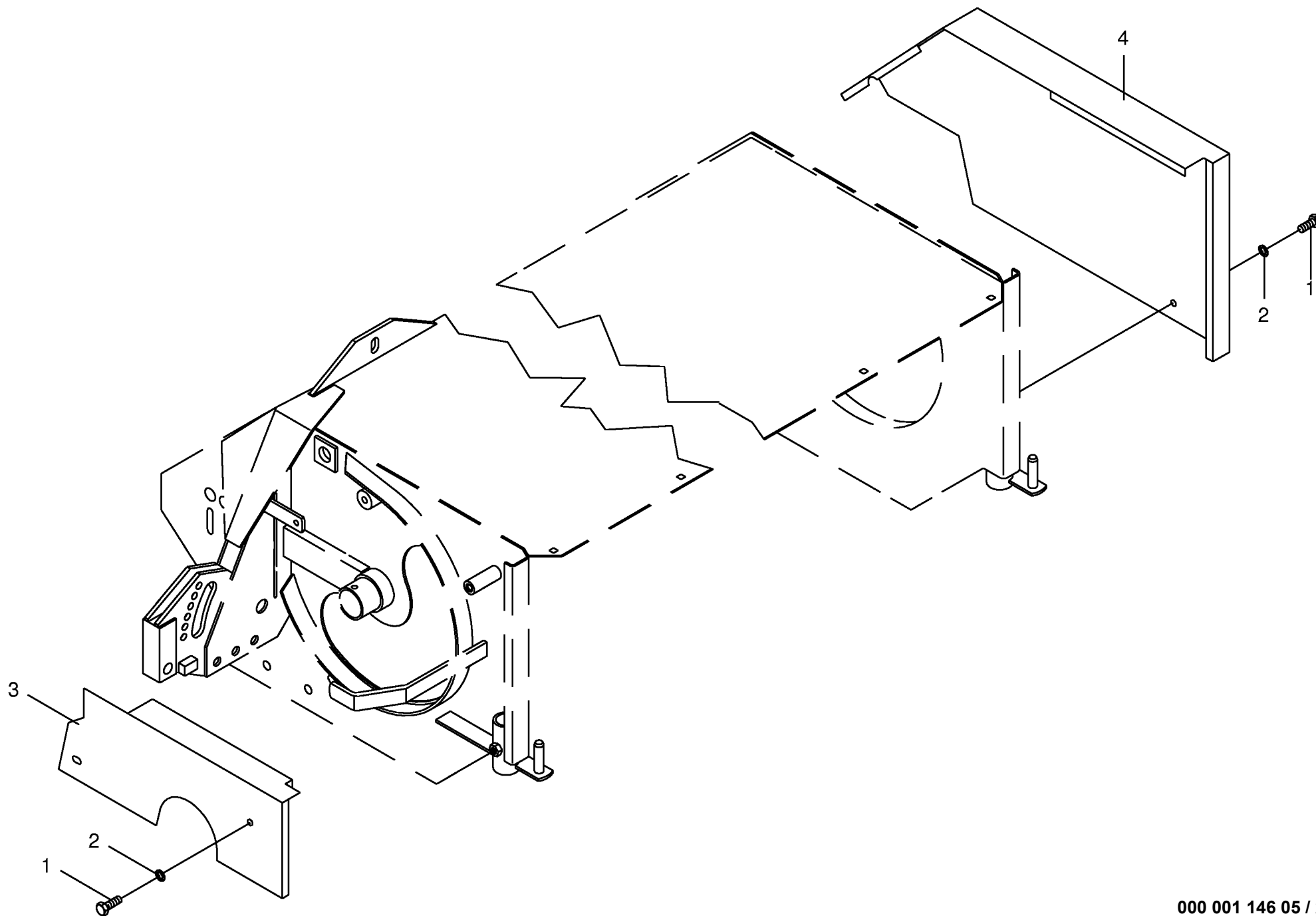
[illegible]



000 001 146 05 / 22.0

448 636 2

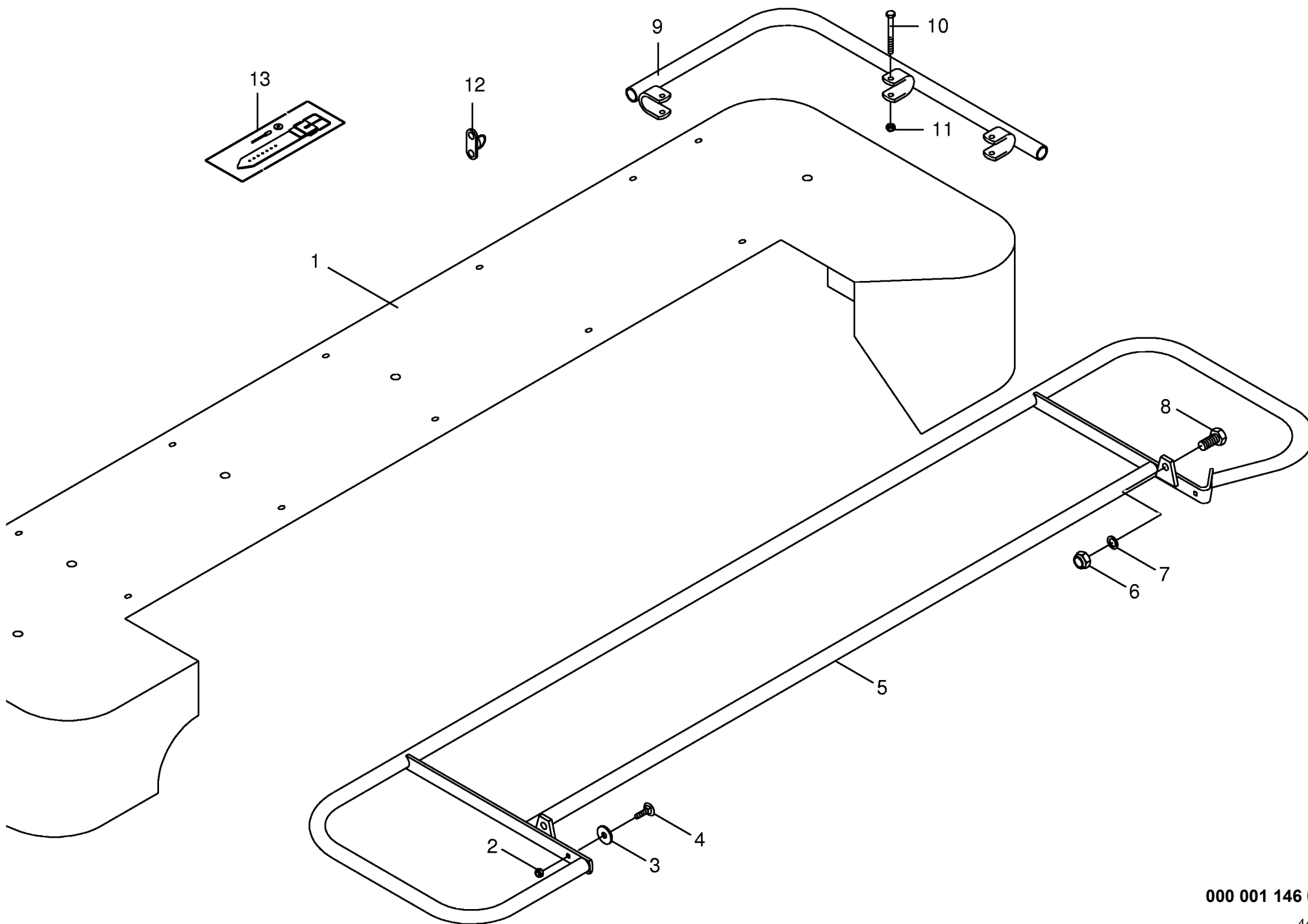
[illegible]



000 001 146 05 / 23.0

448 062 0

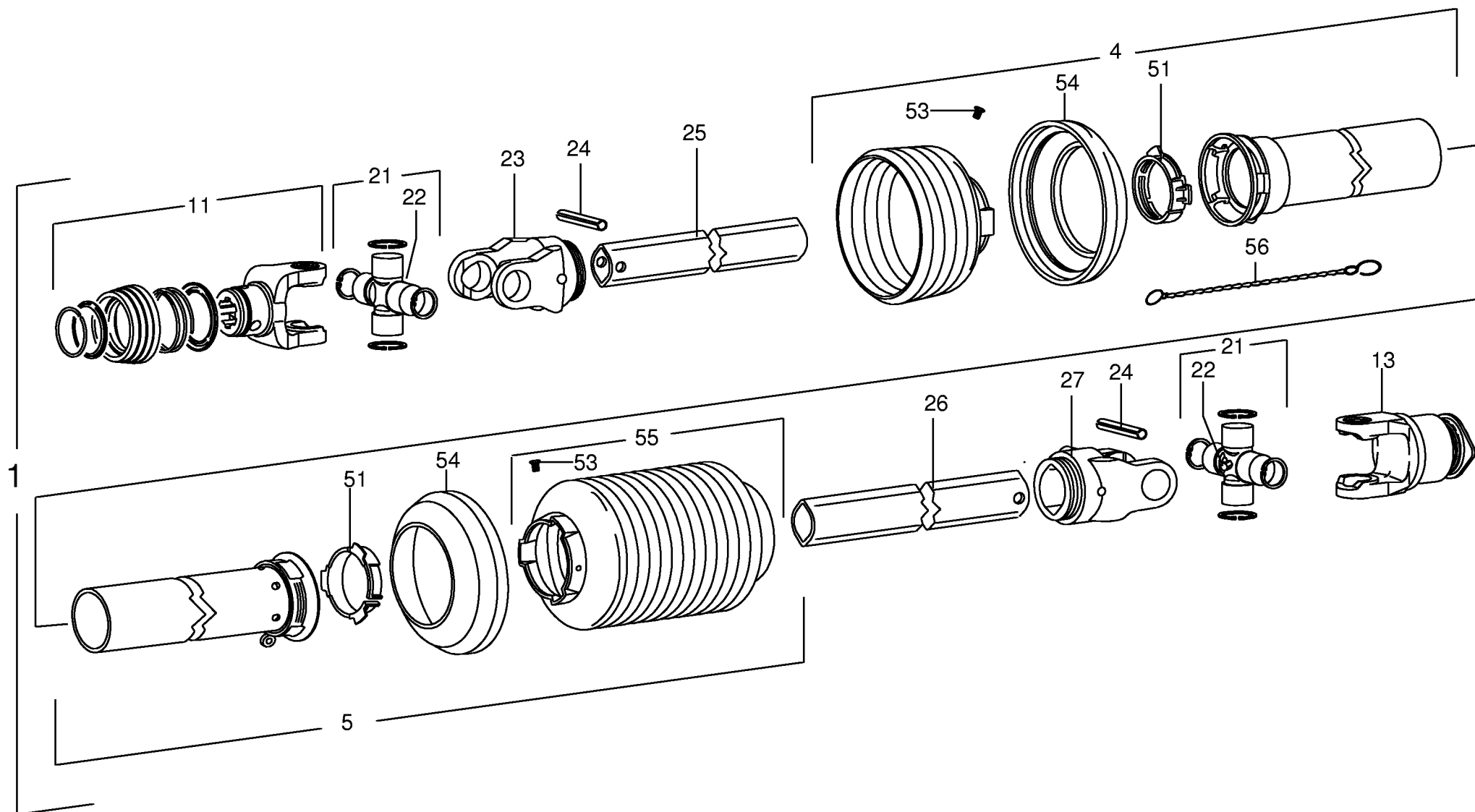
[illegible]



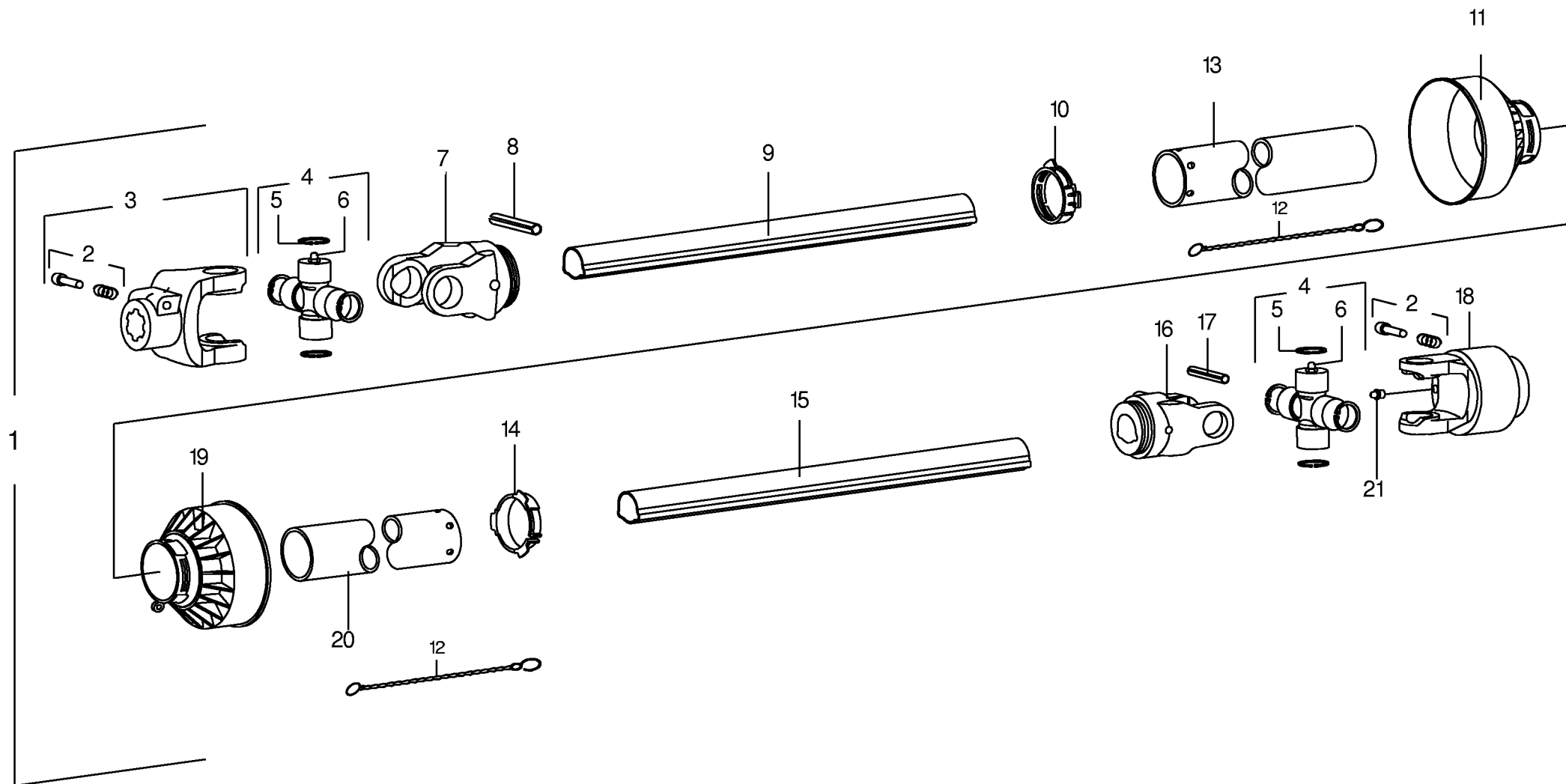
000 001 146 05 / 24.0

447 931 4

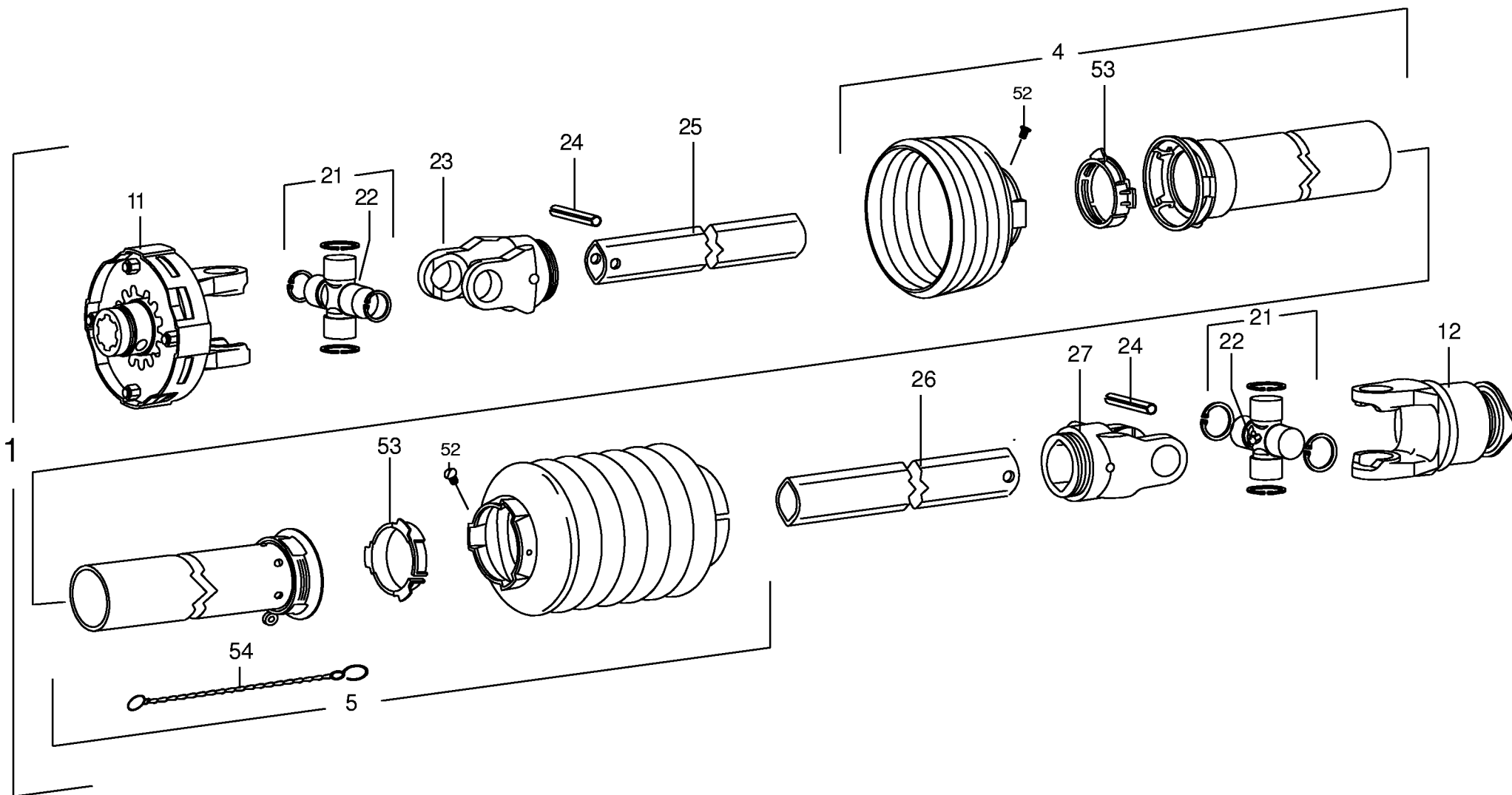
[illegible]



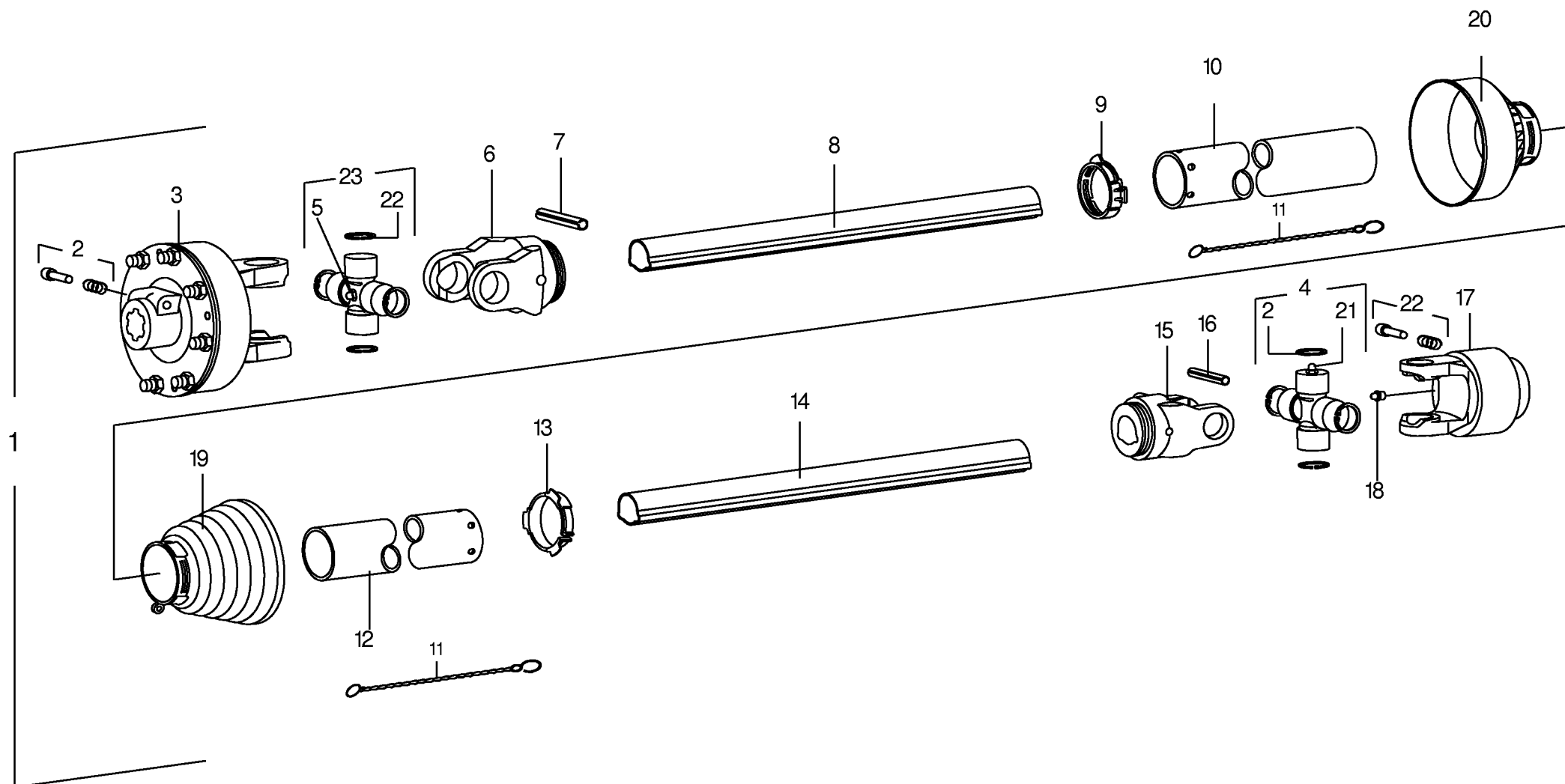
[illegible]



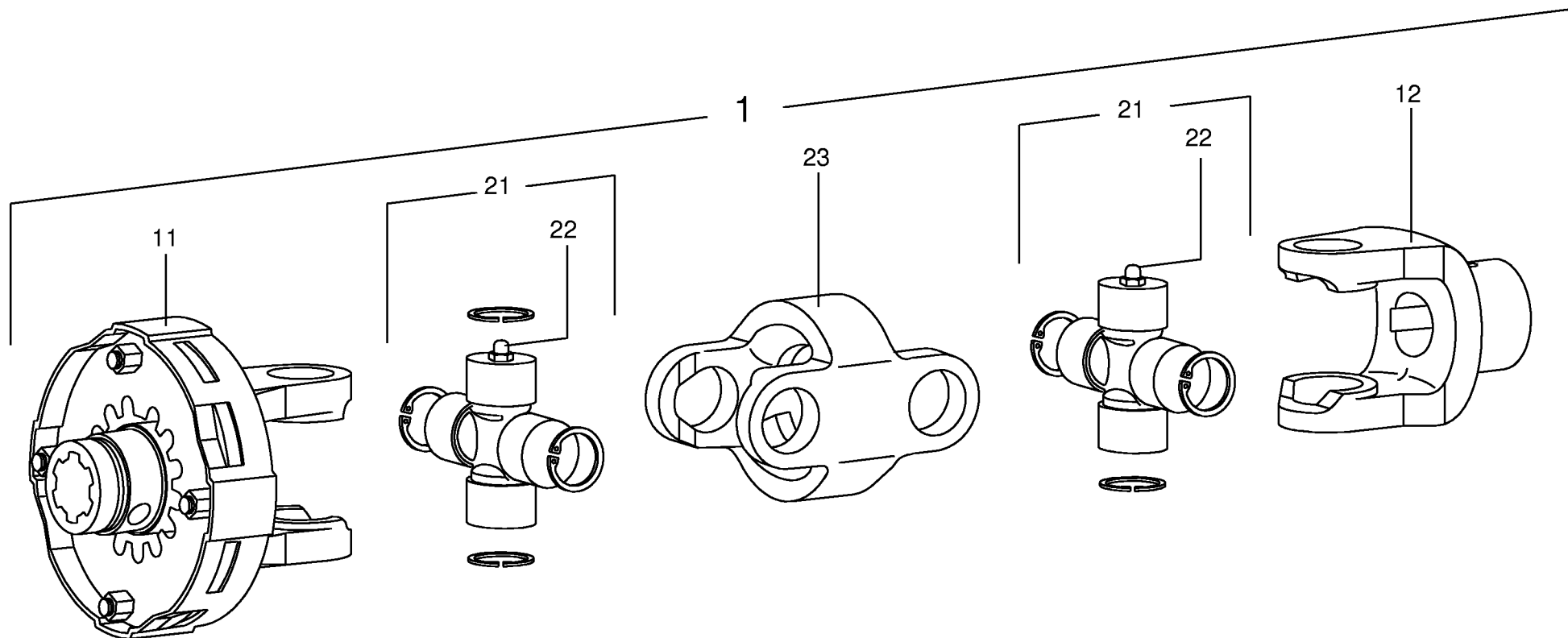
Hauptantriebsgelenkwelle BYPY Gr.106 P.T.O shafts BYPY Arbre à cardans BYPY						477200 - 905000			000 001 146 05		
						A M 2 0 3 C V	A M 2 4 3 C V	A M 2 8 3 C V			
									448 864 3 26.0		
Pos.	ID-Nr.	Benennung	Description	Description	Masch.-Nr-				Bemerkung/Remarks/Remarque		
1	00 956 072 0	Gelenkwelle	Pto drive shaft	Arbre articulé		x	x	x	106-860 Z= 6/6		
2	00 956 111 0	Schiebestift mit Feder	Locking pin with spring	Poussoir avec ressort		x	x	x			
3	00 956 323 0	Aussengabel	Outer yoke	Machoire exterieure		x	x	x	1 3/8" Z= 6		
4	00 956 215 1	Kreuzgarnitur	Cross assy	Croisillon		x	x	x			
5	00 911 603 0	Sicherungsring	Circlip	Circlip		x	x	x	I 30 X 1,5		
6	00 919 106 0	Kegelschmiernippel	Grease niple	Graisser à cone		x	x	x	BM 8 X 1		
7	00 956 321 1	Innengabel für Außenrohr	Inner yoke for female tube	Machoire int. pour tube ext.		x	x	x			
8	00 912 721 1	Spannstift	Roll pin	Goupille de serrage		x	x	x	10 X 75		
9	00 956 322 0	Profilrohr - aussen	Profile tube - outside	Tube profilé - extérieur		x	x	x	Lg.= 700		
10	00 956 327 0	Lauftring	Ball race	Anneau de roulement		x	x	x			
11	00 956 325 0	Schutztrichter	Guard hopper	Trémie de protection		x	x	x			
12	00 949 852 1	Haltekette	Chain	Chainette		x	x	x	Lg.= 400		
13	00 956 288 0	Schutzrohr - aussen	Protective tube -outside	Garant tubulure -extérieur		x	x	x	Lg.= 650		
14	00 956 328 0	Lauftring	Ball race	Anneau de roulement		x	x	x			
15	00 956 320 0	Profilrohr - innen	Profile tube - inside	Tube profilé - intérieure		x	x	x	Lg.= 700		
16	00 956 319 1	Innengabel für Innenrohr	Inner yoke for male tube	Machoire int. pour tube int.		x	x	x			
17	00 912 719 2	Spannstift	Roll pin	Goupille de serrage		x	x	x	10 X 65		
18	00 956 324 0	Freilauf -Rechtsdreh Sinn	Freewheel -right hand direction of rotation	Roue libre -sens de rotation à droite		x	x	x	1 3/8" Z= 6		
19	00 956 326 0	Schutztrichter	Guard	Cloche de protection		x	x	x	Lg.= 179		
20	00 956 289 0	Schutzrohr -innen	Protective tube -inside	Garant tubulure -intérieure		x	x	x	Lg.= 650		
21	00 919 105 0	Kegelschmiernippel	Grease niple	Graisser à cone		x	x	x	AM 8 X 1		



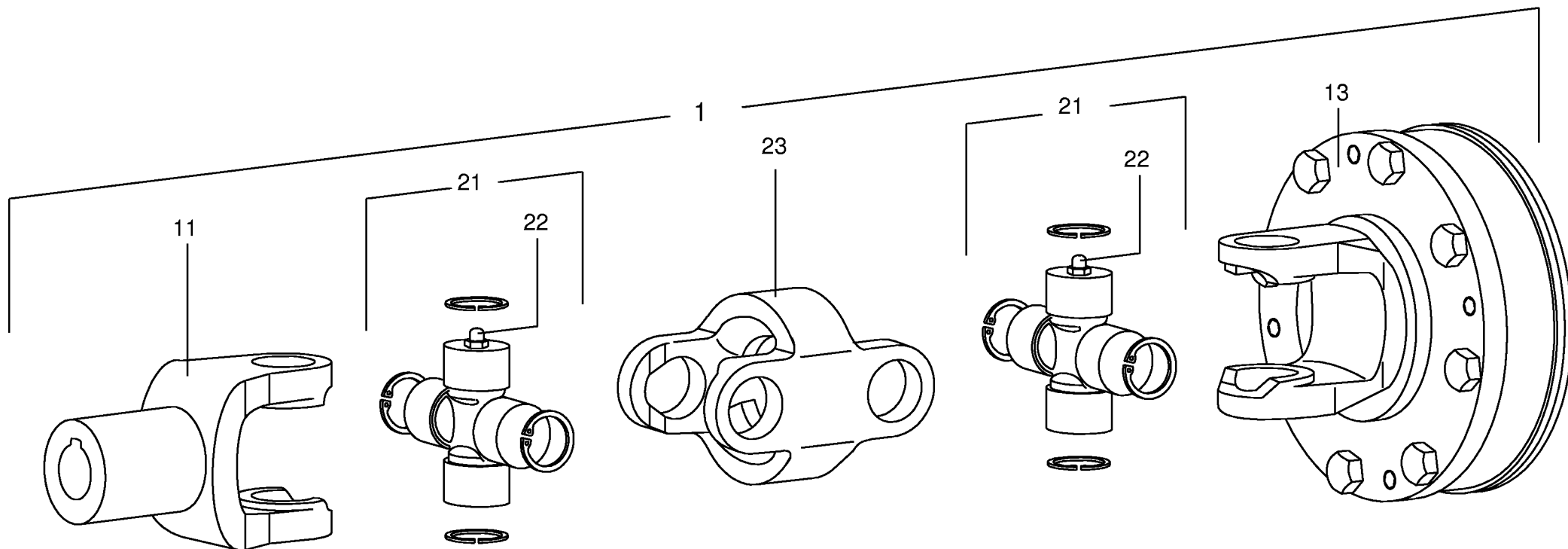
[illegible]



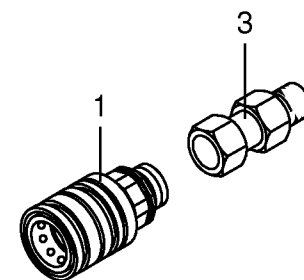
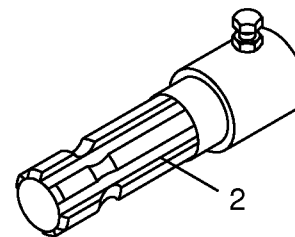
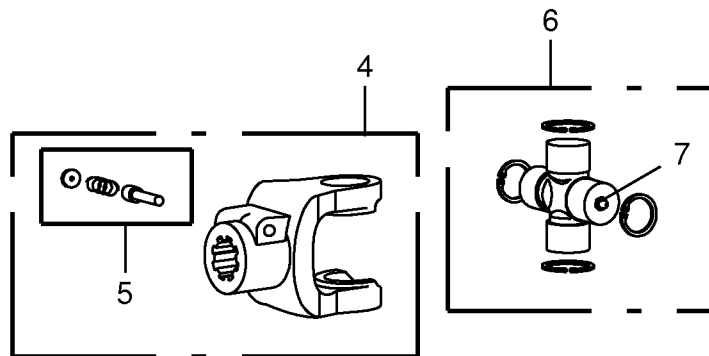
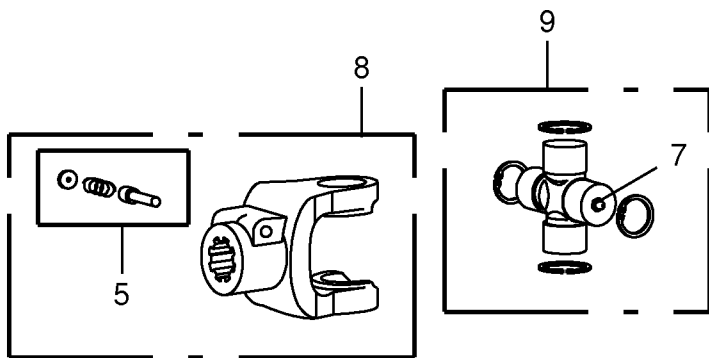
[illegible]



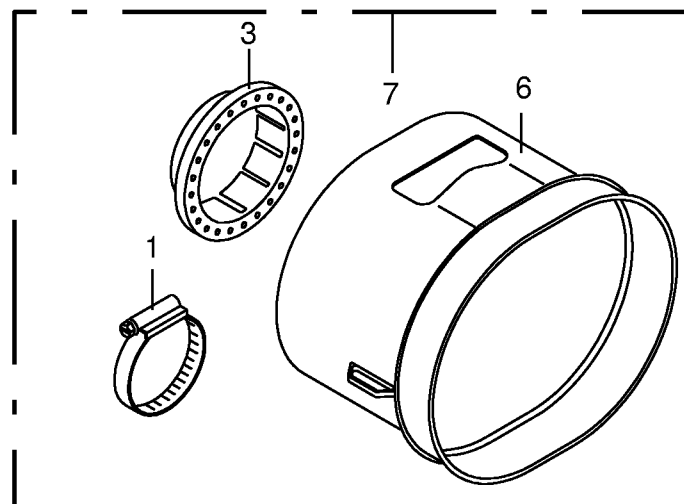
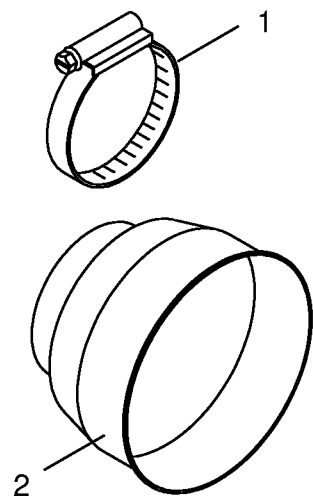
[illegible]



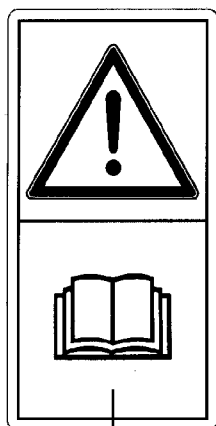
[illegible]



[illegible]



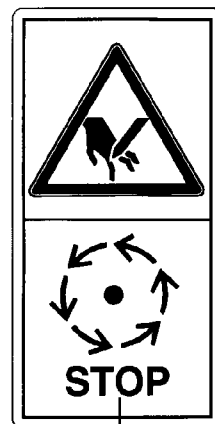
[illegible]



1



2



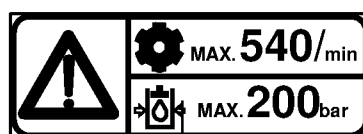
3



4



5



6

[illegible]

AM 243 CV

1

AM 243 CV

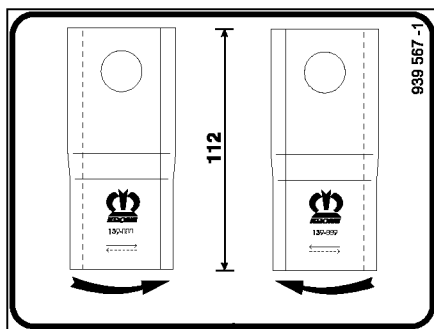
3



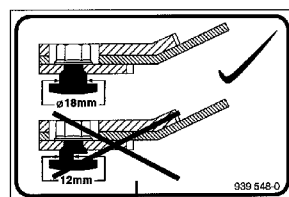
4

KRONE

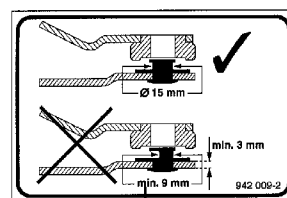
5



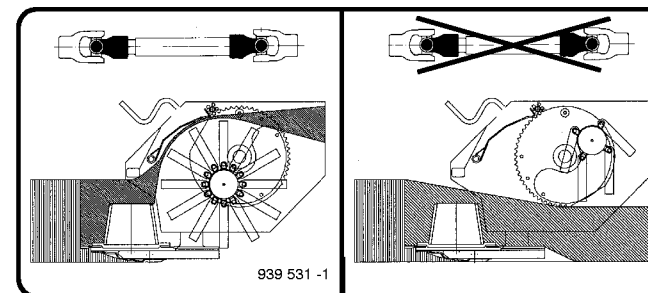
6



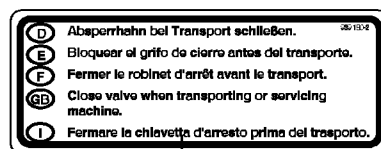
7



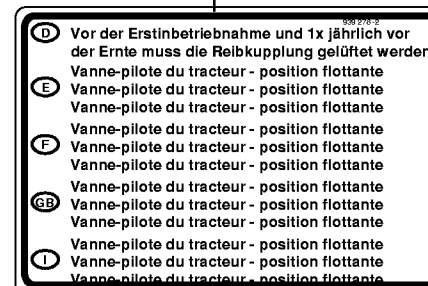
8



9



10



11

000 001 146 05 / 34.0

448 862 2

[illegible]

ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.
00 016 096 2	20.0	2	00 139 495 1	14.0	13	00 139 720 0	24.0	5	00 143 482 2	18.0	8	00 150 224 1	22.0	7
00 139 047 3	15.0	19	00 139 504 7	15.0	11	00 139 725 1	24.0	5	00 144 141 3	6.0	4	00 150 254 0	32.0	7
00 139 054 1	13.0	15	00 139 515 2	15.0	9	00 139 730 7	2.0	5	00 144 238 5	1.0	9	00 150 256 0	5.0	32
00 139 178 2	13.0	14	00 139 517 0	15.0	3	00 139 734 2	21.0	8	00 144 339 7	5.0	21	00 150 266 2	1.0	46
00 139 190 1	1.0	14	00 139 518 0	15.0	4	00 139 735 2	21.0	8	00 144 415 2	6.0	31	00 150 269 1	1.0	18
00 139 301 7	5.0	1	00 139 520 9	18.0	7	00 139 737 0	21.0	10	00 144 891 3	32.0	2	00 150 282 0	12.0	10
00 139 302 7	5.0	11	00 139 522 5	10.0	13	00 139 738 0	21.0	10	00 144 943 3	2.0	10	00 150 310 1	4.0	1
00 139 303 2	5.0	8	00 139 529 0	10.0	7	00 139 800 3	2.0	11	00 144 943 3	3.0	2	00 150 314 3	4.0	8
00 139 304 1	5.0	7	00 139 535 3	19.0	26	00 139 800 3	3.0	14	00 145 095 8	1.0	11	00 150 350 2	4.0	10
00 139 305 4	5.0	16	00 139 544 0	15.0	15	00 139 836 0	24.0	5	00 145 155 3	15.0	8	00 150 351 0	22.0	6
00 139 306 1	5.0	19	00 139 545 0	15.0	12	00 139 839 1	21.0	8	00 145 635 9	1.0	27	00 150 352 0	22.0	6
00 139 355 1	8.0	18	00 139 545 0	16.0	14	00 139 840 2	19.0	30	00 145 643 6	15.0	7	00 150 428 1	3.0	15
00 139 356 0	7.0	13	00 139 556 0	6.0	20	00 139 841 3	24.0	1	00 145 808 5	3.0	13	00 150 429 1	3.0	15
00 139 357 2	8.0	10	00 139 560 5	13.0	20	00 139 844 4	17.0	12	00 145 912 3	21.0	14	00 150 445 1	17.0	21
00 139 358 1	7.0	12	00 139 561 7	13.0	16	00 139 848 0	19.0	19	00 145 912 3	22.0	14	00 150 447 1	17.0	22
00 139 416 9	6.0	23	00 139 567 1	14.0	19	00 139 852 1	17.0	11	00 146 390 2	1.0	4	00 150 503 4	1.0	2
00 139 417 6	19.0	22	00 139 569 1	15.0	14	00 139 856 1	21.0	7	00 146 504 1	1.0	33	00 150 506 0	6.0	14
00 139 426 2	8.0	7	00 139 576 4	19.0	11	00 139 859 0	21.0	10	00 150 000 2	7.0	10	00 150 507 0	6.0	24
00 139 436 7	7.0	2	00 139 577 2	19.0	14	00 139 882 1	19.0	24	00 150 001 0	10.0	5	00 150 524 1	4.1	1
00 139 437 5	8.0	9	00 139 584 2	19.0	30	00 139 883 2	19.0	24	00 150 017 2	1.0	7	00 150 525 1	4.1	5
00 139 438 4	9.0	2	00 139 585 2	19.0	30	00 139 888 4	2.0	6	00 150 028 5	1.0	24	00 150 527 0	4.1	2
00 139 439 8	7.0	9	00 139 598 7	21.0	6	00 139 888 4	3.0	5	00 150 032 0	6.0	33	00 150 529 2	12.0	1
00 139 440 8	8.0	1	00 139 599 7	21.0	6	00 139 889 4	2.0	6	00 150 034 5	2.0	8	00 150 532 0	22.0	22
00 139 441 6	9.0	9	00 139 602 3	21.0	7	00 139 889 4	3.0	5	00 150 039 6	1.0	15	00 150 533 1	6.0	23
00 139 442 0	8.0	14	00 139 604 3	21.0	7	00 139 920 0	19.0	15	00 150 041 7	1.0	37	00 150 558 0	6.0	22
00 139 445 8	17.0	12	00 139 607 2	17.0	11	00 139 939 0	24.0	9	00 150 042 3	1.0	2	00 230 264 1	1.0	45
00 139 446 8	17.0	12	00 139 610 0	16.0	10	00 139 951 4	20.0	6	00 150 043 0	1.0	45	00 250 000 4	1.0	21
00 139 451 2	9.0	4	00 139 614 1	17.0	11	00 139 953 4	20.0	1	00 150 047 3	1.0	16	00 250 373 2	6.0	8
00 139 452 5	24.0	1	00 139 620 2	19.0	8	00 139 965 1	11.0	1	00 150 076 4	22.0	7	00 250 373 2	17.0	2
00 139 455 1	13.0	1	00 139 621 4	19.0	17	00 139 966 0	11.0	23	00 150 081 1	22.0	19	00 250 374 0	6.0	9
00 139 456 3	13.0	7	00 139 628 0	19.0	19	00 139 967 0	11.0	12	00 150 113 4	3.0	12	00 250 574 2	17.0	10
00 139 471 3	6.0	6	00 139 629 0	19.0	19	00 139 968 0	11.0	13	00 150 114 3	3.0	11	00 250 575 7	17.0	1
00 139 473 1	15.0	16	00 139 658 5	14.0	20	00 139 969 0	11.0	14	00 150 115 2	3.0	3	00 251 440 3	1.0	21
00 139 474 2	6.0	14	00 139 663 0	14.0	14	00 139 971 1	11.0	16	00 150 123 3	1.0	17	00 271 388 1	14.0	5
00 139 475 2	6.0	24	00 139 664 0	14.0	23	00 139 972 0	11.0	11	00 150 167 3	10.0	9	00 281 634 1	17.0	25
00 139 479 1	6.0	19	00 139 680 8	2.0	5	00 139 973 3	11.0	22	00 150 170 0	10.0	1	00 900 223 1	6.0	17
00 139 480 2	6.0	15	00 139 692 1	23.0	4	00 139 981 7	3.0	6	00 150 178 3	1.0	21	00 900 632 0	2.0	1
00 139 481 1	6.0	26	00 139 693 2	23.0	3	00 141 053 5	2.0	7	00 150 205 3	1.0	41	00 900 632 0	3.0	9
00 139 483 1	6.0	18	00 139 696 2	14.0	11	00 143 070 1	15.0	2	00 150 214 4	14.0	4	00 900 632 0	15.0	21
00 139 485 2	13.0	9	00 139 718 4	24.0	1	00 143 158 4	15.0	1	00 150 215 1	1.0	25	00 900 634 0	11.0	7

ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.
00 900 634 0	19.0	5	00 904 063 1	4.1	6	00 908 719 0	17.0	13	00 910 353 0	18.0	13	00 910 904 0	11.0	25
00 900 634 0	23.0	1	00 904 071 1	4.0	4	00 908 719 0	18.0	1	00 910 353 0	23.0	2	00 910 910 0	8.0	5
00 900 637 0	18.0	14	00 904 095 2	5.0	30	00 908 719 0	24.0	6	00 910 353 0	24.0	3	00 910 912 0	8.0	5
00 900 637 0	19.0	7	00 904 710 1	21.0	9	00 908 721 0	13.0	12	00 910 363 0	14.0	18	00 910 913 0	8.0	5
00 900 638 0	19.0	9	00 904 730 1	21.0	13	00 908 721 0	17.0	20	00 910 413 0	6.0	29	00 910 914 0	8.0	5
00 900 653 0	8.0	2	00 904 730 1	22.0	13	00 908 758 0	1.0	20	00 910 414 0	18.0	4	00 910 943 0	6.0	36
00 900 655 0	19.0	2	00 904 732 2	22.0	21	00 908 758 0	3.0	8	00 910 506 1	4.0	2	00 910 960 0	7.0	6
00 900 656 0	4.0	7	00 904 732 2	24.0	4	00 908 758 0	18.0	3	00 910 506 1	17.0	24	00 910 962 0	7.0	6
00 900 674 0	5.0	27	00 904 751 2	21.0	1	00 908 758 0	21.0	5	00 910 512 2	6.0	35	00 910 963 0	7.0	6
00 900 674 0	24.0	8	00 904 751 2	22.0	1	00 908 758 0	22.0	5	00 910 512 2	13.0	6	00 910 964 0	7.0	6
00 900 675 0	5.0	28	00 904 850 1	3.0	4	00 908 819 1	6.0	11	00 910 512 2	15.0	6	00 910 965 0	7.0	6
00 900 675 0	17.0	14	00 904 882 3	21.0	17	00 909 000 2	6.0	12	00 910 512 2	17.0	8	00 910 970 0	5.0	4
00 900 676 0	17.0	17	00 904 882 3	22.0	17	00 909 502 0	22.0	20	00 910 512 2	20.0	4	00 910 970 0	11.0	19
00 901 054 2	6.0	28	00 906 007 1	1.0	42	00 909 503 1	21.0	2	00 910 514 1	15.0	22	00 910 972 0	5.0	4
00 901 122 0	14.0	10	00 906 039 0	5.0	12	00 909 503 1	22.0	2	00 910 604 0	22.0	23	00 910 974 0	5.0	4
00 901 127 0	17.0	19	00 906 040 1	5.0	15	00 909 602 1	2.0	3	00 910 609 0	21.0	4	00 910 974 0	11.0	19
00 901 132 1	18.0	10	00 906 040 1	9.0	8	00 909 605 2	1.0	10	00 910 609 0	22.0	4	00 911 005 1	19.0	4
00 901 142 1	17.0	7	00 906 040 1	11.0	24	00 909 904 1	14.0	6	00 910 621 0	14.0	25	00 911 023 0	11.0	6
00 901 149 1	17.0	18	00 906 045 1	9.0	6	00 909 906 1	21.0	11	00 910 621 0	18.0	2	00 911 024 1	11.0	6
00 901 155 1	14.0	9	00 906 439 1	1.0	35	00 909 908 1	21.0	15	00 910 625 0	13.0	13	00 911 130 0	7.0	8
00 901 162 1	14.0	22	00 906 949 0	2.0	9	00 909 908 1	22.0	15	00 910 643 1	19.0	16	00 911 130 0	8.0	20
00 901 425 0	24.0	10	00 906 949 0	3.0	1	00 909 909 1	2.0	2	00 910 727 1	7.0	14	00 911 132 0	7.0	8
00 901 433 0	18.0	11	00 908 210 0	24.0	2	00 909 909 1	3.0	7	00 910 826 1	13.0	11	00 911 132 0	8.0	20
00 901 437 0	8.0	15	00 908 225 0	20.0	5	00 909 909 1	3.0	10	00 910 863 0	10.0	4	00 911 133 0	7.0	8
00 901 437 0	18.0	15	00 908 536 4	1.0	32	00 909 909 1	8.0	16	00 910 863 0	12.0	8	00 911 133 0	8.0	20
00 901 452 0	17.0	26	00 908 620 0	5.0	31	00 909 909 1	11.0	8	00 910 864 1	1.0	34	00 911 134 0	5.0	22
00 901 453 0	12.0	2	00 908 701 0	1.0	22	00 909 909 1	15.0	20	00 910 864 1	10.0	4	00 911 134 0	7.0	8
00 901 483 0	14.0	8	00 908 701 0	4.0	3	00 909 909 1	19.0	6	00 910 864 1	12.0	8	00 911 134 0	8.0	20
00 901 485 2	14.0	7	00 908 701 0	4.1	8	00 909 910 1	1.0	19	00 910 865 1	10.0	4	00 911 136 1	5.0	22
00 902 401 0	14.0	1	00 908 701 0	14.0	15	00 909 910 1	4.0	9	00 910 865 1	12.0	8	00 911 136 1	8.0	17
00 903 106 1	10.0	10	00 908 701 0	17.0	23	00 909 910 1	4.1	7	00 910 888 0	5.0	6	00 911 505 0	6.0	13
00 903 108 2	11.0	17	00 908 701 0	19.0	20	00 909 910 1	12.0	3	00 910 889 0	5.0	6	00 911 505 0	17.0	27
00 903 205 1	6.0	25	00 908 704 1	21.0	12	00 909 910 1	19.0	3	00 910 889 0	11.0	4	00 911 535 1	10.0	3
00 903 205 1	17.0	5	00 908 706 0	6.0	30	00 909 912 1	5.0	26	00 910 890 0	5.0	6	00 911 535 1	12.0	9
00 904 010 1	1.0	23	00 908 706 0	21.0	16	00 909 912 1	17.0	9	00 910 890 0	11.0	4	00 911 541 0	5.0	23
00 904 010 1	4.1	4	00 908 706 0	22.0	16	00 910 014 1	17.0	6	00 910 891 0	5.0	6	00 911 541 0	7.0	15
00 904 019 2	5.0	29	00 908 706 0	22.0	24	00 910 303 1	17.0	16	00 910 891 0	11.0	4	00 911 541 0	8.0	19
00 904 062 2	1.0	38	00 908 706 0	24.0	11	00 910 303 1	24.0	7	00 910 900 0	8.0	12	00 911 545 0	5.0	17
00 904 062 2	4.1	3	00 908 714 0	14.0	17	00 910 347 0	21.0	18	00 910 900 0	11.0	25	00 911 545 0	11.0	3
00 904 063 1	4.0	4	00 908 719 0	14.0	24	00 910 347 0	22.0	18	00 910 903 0	11.0	25	00 911 553 0	11.0	26

ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.	ID-NR. ID-NO.	TAFEL DIAG.	POS. POS.
00 911 603 0	26.0	5	00 915 078 1	8.0	8	00 919 823 0	5.0	33	00 936 321 2	8.0	3	00 942 009 2	34.0	8
00 911 659 0	8.0	13	00 915 078 1	14.0	2	00 919 951 0	16.0	12	00 936 337 1	8.0	22	00 942 132 0	34.0	4
00 911 668 0	8.0	4	00 915 105 0	1.0	36	00 920 989 0	16.0	7	00 936 362 1	7.0	1	00 942 196 1	33.0	4
00 911 673 0	7.0	5	00 915 108 0	7.0	4	00 921 131 2	31.0	1	00 936 362 1	11.0	2	00 942 197 1	33.0	5
00 911 680 0	5.0	3	00 915 124 1	5.0	24	00 921 145 0	16.0	2	00 936 365 1	5.0	2	00 942 295 0	34.0	5
00 911 680 0	11.0	20	00 915 152 0	5.0	9	00 921 171 1	16.0	1	00 936 393 2	11.0	27	00 949 163 0	14.0	16
00 912 069 1	6.0	10	00 915 338 1	7.0	3	00 921 234 0	16.0	8	00 937 001 1	1.0	26	00 949 163 0	29.0	1
00 912 287 1	6.0	2	00 915 765 0	14.0	3	00 921 292 0	16.0	10	00 937 510 0	1.0	28	00 949 163 0	30.0	1
00 912 287 1	17.0	28	00 915 780 1	5.0	25	00 921 424 1	16.0	10	00 937 511 0	1.0	12	00 949 165 1	27.0	1
00 912 518 2	17.0	29	00 916 082 1	13.0	4	00 922 650 0	6.0	1	00 937 518 0	9.0	3	00 949 226 1	27.0	4
00 912 526 0	18.0	5	00 916 309 0	13.0	10	00 924 005 0	16.0	15	00 937 523 1	1.0	13	00 949 249 0	25.0	54
00 912 615 2	15.0	17	00 917 000 2	3.0	16	00 924 007 0	32.0	1	00 937 525 0	1.0	5	00 949 273 2	25.0	5
00 912 615 2	18.0	9	00 917 007 1	6.0	34	00 924 242 0	24.0	12	00 937 546 0	10.0	2	00 949 281 0	25.0	53
00 912 616 2	13.0	5	00 917 009 0	15.0	5	00 925 200 2	5.0	13	00 937 553 0	1.0	8	00 949 281 0	27.0	52
00 912 616 2	20.0	3	00 917 104 1	6.0	3	00 925 206 0	11.0	15	00 937 577 0	14.0	26	00 949 356 1	25.0	4
00 912 644 2	15.0	10	00 917 107 0	9.0	10	00 925 303 2	2.0	4	00 937 595 0	1.0	29	00 949 357 0	27.0	12
00 912 670 1	6.0	32	00 919 002 0	28.0	21	00 926 101 0	1.0	21	00 937 721 0	1.0	43	00 949 397 0	29.0	21
00 912 670 1	15.0	18	00 919 103 0	25.0	22	00 926 101 0	5.0	1	00 937 727 0	1.0	30	00 949 397 1	27.0	21
00 912 670 1	17.0	4	00 919 103 0	27.0	22	00 926 101 0	8.0	1	00 937 727 0	5.0	10	00 949 397 1	28.0	4
00 912 671 2	9.0	5	00 919 103 0	31.0	7	00 926 101 0	11.0	1	00 937 727 0	9.0	11	00 949 397 1	28.0	23
00 912 673 2	13.0	8	00 919 105 0	6.0	7	00 930 103 0	8.0	11	00 937 727 0	11.0	10	00 949 397 1	30.0	21
00 912 673 2	15.0	13	00 919 105 0	14.0	12	00 930 137 0	8.0	21	00 938 686 0	18.0	12	00 949 402 1	27.0	5
00 912 677 2	28.0	16	00 919 105 0	17.0	3	00 930 138 0	11.0	5	00 939 100 4	33.0	6	00 949 414 0	29.0	11
00 912 678 2	6.0	27	00 919 105 0	26.0	21	00 930 167 0	7.0	7	00 939 180 2	34.0	10	00 949 416 0	29.0	23
00 912 678 2	28.0	7	00 919 105 0	30.0	22	00 930 168 0	5.0	5	00 939 278 2	34.0	11	00 949 429 0	27.0	11
00 912 681 2	11.0	21	00 919 106 0	6.0	21	00 930 342 1	1.0	6	00 939 410 2	33.0	3	00 949 445 1	31.0	2
00 912 681 2	13.0	3	00 919 106 0	26.0	6	00 930 343 1	1.0	1	00 939 471 1	33.0	1	00 949 447 0	31.0	6
00 912 714 2	19.0	18	00 919 106 0	28.0	5	00 930 536 1	1.0	6	00 939 511 1	34.0	1	00 949 465 0	27.0	23
00 912 719 2	26.0	17	00 919 106 0	28.0	18	00 930 536 1	10.0	8	00 939 512 2	34.0	1	00 949 467 0	27.0	27
00 912 719 2	27.0	24	00 919 108 0	29.0	22	00 930 540 0	11.0	18	00 939 513 2	34.0	1	00 949 521 0	25.0	21
00 912 721 1	26.0	8	00 919 376 0	16.0	8	00 930 566 0	1.0	1	00 939 515 1	34.0	3	00 949 521 0	31.0	9
00 912 722 1	19.0	1	00 919 510 0	9.0	1	00 930 566 0	10.0	6	00 939 518 2	34.0	3	00 949 522 1	25.0	11
00 912 722 1	25.0	24	00 919 603 0	16.0	6	00 930 568 0	5.0	18	00 939 519 2	34.0	3	00 949 523 0	25.0	23
00 912 774 2	15.0	18	00 919 664 0	16.0	13	00 932 135 0	8.0	6	00 939 531 1	34.0	9	00 949 524 0	25.0	27
00 912 780 2	11.0	21	00 919 726 0	16.0	11	00 932 177 0	7.0	11	00 939 548 0	34.0	7	00 949 568 0	27.0	11
00 912 780 2	13.0	2	00 919 766 1	16.0	5	00 934 130 0	19.0	10	00 939 567 1	34.0	6	00 949 568 0	29.0	11
00 912 783 1	6.0	16	00 919 811 1	1.0	31	00 934 612 1	12.0	5	00 939 572 0	33.0	2	00 949 600 0	29.0	12
00 912 968 3	5.0	20	00 919 811 1	5.0	14	00 935 715 0	19.0	23	00 940 164 0	24.0	13	00 949 630 0	31.0	5
00 912 968 3	14.0	21	00 919 811 1	9.0	7	00 936 150 2	1.0	3	00 940 236 0	2.0	12	00 949 663 0	27.0	25
00 915 072 1	10.0	12	00 919 811 1	11.0	9	00 936 317 5	10.0	11	00 940 236 0	3.0	17	00 949 706 0	27.0	26

[illegible]

Verwenden Sie nur

Original-KRONE-Ersatzteile!

Das gibt Sicherheit und spart Kosten!

Original-KRONE-Ersatzteile bieten die Garantie für höchste Verschleißfestigkeit, lange Lebensdauer und preiswerten Einkauf!

Sie bekommen bei Krone nur Materialien in einwandfreier Qualität und absolut passend für Ihre KRONE-Maschinen. Bei Verwendung von Original-KRONE-Ersatzteilen entspricht das Gerät in Funktion und Arbeitsweise wieder der ursprünglichen Ausführung!

Imitationen und Kopien von Teilen, speziell auf dem Sektor Verschleißteile halten nicht das, was sie vom Aussehen vielleicht versprechen. Material-Qualität kann man schlecht optisch prüfen - daher größte Vorsicht bei Billigangeboten!

**Darum lieber gleich
Original-KRONE-Ersatzteile!**

**Ersatzteil-Katalog auch
auf CD-ROM erhältlich!**

Use

Original-KRONE parts only

**This will increase operational reliability
and help to save costs!**

Original-KRONE-spares parts give you the guarantee of maximum resistance to wear, long life and low prices!

KRONE provides you with parts of first-rate quality which are perfectly suitable for your KRONE machine. By using original KRONE parts you can be sure that function and mode of operation are again as satisfactory as on a new machine!

Imitations and copies of parts, in particular working parts, are not as reliable as they seem to be! The quality of material can hardly be checked with the eye - it is therefore not advisable to purchase imitation parts even if these are cheaper.

**In any case it's better
to use original KRONE parts!**

**Spare parts list also
available as CD-ROM!**

N'utiliser que

**des pièces de rechange
d'origine KRONE!**

**Vous augmentez ainsi la sécurité de
fonctionnement et vous réduisez
considérablement vos coûts!**

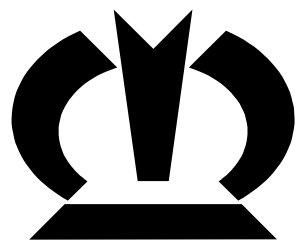
Les pièces de rechange d'origine Krone vous donnent la sécurité d'une exceptionnelle résistance à l'usure, d'une longue durée d'utilisation et de prix avantageux.

KRONE vous offre uniquement des pièces de première qualité parfaitement adaptées à votre machine KRONE. En utilisant des pièces de rechange d'origine KRONE vous pouvez être sûr que fonctionnement et le mode de travail sont identiques à ceux d'une machine nouvelle.

Les imitations et copies de pièces, tout particulièrement des pièces d'usure, ne tiennent pas ce qu'elles promettent par leur apparence! En effet il n'est guère possible de vérifier visuellement la qualité d'une matière. Il est donc prudent de juger avec scepticisme les pièces de rechange à bas prix!

**De toute façon il est raisonnable de donner la préférence aux
pièces de rechange d'origine KRONE!**

**Catalogue de pièces de rechange
également disponible sur CD-ROM!**



KRONE

. . . konsequent, kompetent

Maschinenfabrik Bernard Krone GmbH

Heinrich-Krone-Straße 10, D-48480 Spelle
Postfach 11 63, D-48478 Spelle

Phone +049 (0) 59 77/935-0

Fax +049 (0) 59 77/935-339 - Zentrale

Fax +049 (0) 59 77/935-239 - ET-Lager

Internet: <http://www.krone.de>

eMail: info.ldm@krone.de